



Z u r

öffentlichen Prüfung

und zu den Redeübungen,

welche

am 29. März Vor- und Nachmittag und am 30. März Nachmittag

im

Saale des Königl. Gymnasiums

gehalten werden sollen,

so wie

zur Entlassung der Abiturienten

ladet ganz ergebenst ein

der Director und Professor

Gottlieb Theodor Fabian.

Inhalt:

1. De substantivorum Umbricorum declinatione. Von Dr. A. F. Zeyss.
2. Schulnachrichten von Ostern 1846 bis Ostern 1847. Vom Director.

Tilsit, 1847.

Gedruckt bei H. Post.

Öffentliche Prüfung

über die Geschichte der

in der Zeit von 1789 bis 1804

von dem Herrn

Dr. phil. h. c.

Dr. phil. h. c.

Dr. phil. h. c.

Dr. phil. h. c.

**De substantivorum Umbricorum declinatione scripsit
Dr. Armin. Frider. Zeyss.**

Particula II.

§. 23.

Ablativus singularis in a cadebat, ut esa mefa spefa Fisovina VI. b, 9. 14., mefa spefa VI. b, 9., mefa IV. 14.*, vestidia II. b, 27., IV. 14. 19.**, angla VI. a, 1. 5. 6.***, parfa VI. a, 1., i. e. parra, peica VI. a, 1., i. e. pica †, supa II. b, 30. ††. Adde ablativos absolutos, quos vocant, mefa vistida feta II. a, 13. et ablativos, quibus particulae ku, i. e. cum, et per, i. e. pro, affixae sunt: asaku II. b, 39. 43., tutaper Ikuvina I. a, 5. 8. 12. 15. 19. 21. 25. 29. 31. I. b, 2. 5., sive tutaper Iiuvina III. 29—30. et 24. (ubi tutape Iiuvina scriptum est), sive totaper Iiovina VI. a, 23. 45. 53—54. 55. 58. VI. b, 1. 3. 7. 9. 15. 19. 22. 26. 28. 35. 43. 45. (ubi in archetypo perperam totaper Iiovinar exaratum

* Not. 12. Casus vocis mefa IV. 14. ablativus habendus est propter imperativum purtuvitu, quem pro purtupite, quod in archetypo est, legendum esse in not. 13. demonstravi.

** Not. 13. Cum ablativo vestidia IV. 14. et 19. imperativus purtuvitu iunctus est, IV. 14. enim pro purtupite, quod in archetypo invenitur, purtuvitu legendum esse comparato IV. 17—18. et 19—20. apparet. Item collato IV. 17. cum IV. 14. et 19. vesveda, quod archetypum illic exhibet, in vestida vel, ut Grotefend. P. VII. 32. vult, in vestidia mutandum esse intelligitur. Purtuvitu autem in quarta tabula cum ablativo iungi IV. 5—6. et 22. probatur.

*** Not. 14. Cum ablativo his locis aseriatu est et anseriatu fust eodem modo iuncta sunt, quo I. b, 10. et VI. b, 48. anferiatu etu sive aseriatu etu, itemque I. b, 8. et VI. b, 47. imperativus aferiatu sive aseriatu cum instrumentali avef sive avif.

† Not. 15. Nominum parfa et peica VI. a, 1. casum Grotefend P. VI. 1. accusativum esse putat, sed quum nominum curnase et peiqu, quae nominibus parfa et peica addita sunt, casum ablativum esse manifestum sit, dubitari non potest, quin antecedenti accusativo aveis aseriatu non sint apposita.

†† Not. 16. Si II. b, 30. supa spantea pertentu confers cum IV. 8. supes sanes pertentu, supa ablativum singularis esse facile intelligis.

est) VII. a, 3—4. 10. 21—22. 26. 32. 35. 37. 41. sive totaper Iovina VI. a, 25. 34. 35. 43. VI. b, 6. VII. a, 6—7. 9. 19. 24. 53., i. e. pro urbe Iguvina, petruniaper natine II. b, 35. (quo loco in archetypo male petruniaper natine legitur).
§. 24.

Casus localis, id quod §. 9. explicavi, tres sunt terminationes. Et primae quidem integra forma mem est, quod ad primitivam nominis formam annecti solebat, ita ut in amem hic casus exiret. Huius autem inclinamenti iam antiquo tempore ea facta est mutatio, ut m finale abiiceretur, quare pro ake⁴uniamem, quod I. b, 16. legitur, VI. b, 52. acesoniame invenitur. cf. asame deveia VI. a, 10. et rupiname I. b, 35. et 36. sive rubiname VII. a, 43. et 44. Iterum terminatio illa ita mutata est, ut pro a vocali primae declinationis propria ante me exitum e poneretur. Nec vero illo modo mutasse terminationem localem satis habebant Umbri, etiam e extremum, atque adeo, quod unum ex illo inclinamento reliquum erat, m abiiciebant, qua mutilatione factum est, ut localis casus a dativo iam non differret. Nam ut VI. a, 46. toteme Iovinem et VI. a, 26. toteme Iovine, ita VI. a, 36. et VI. b, 29., qui loci ad verbum cum illis conveniunt, tote Iovine sive tote Iiovine, i. e. in urbe Iguvina, legimus. Accedit, quod pro ake⁴uniamem sive acesoniame, quae exempla supra attuli, VII. a, 52. acersoniem et I. b, 43., qui locus illi par est, ake⁴unie invenitur, nam etiam hanc formam utramque casus localis esse apparet ex ipsis his locis, qui interpretandi sunt: „iuvencabus tribus in ara facito Tursae Ioviae.“*. Item pro rupiname sive rubiname, quae supra memoravi, I. b, 27. rupinie et VII. a, 6., loco illi simili, rubine** positum est. Etiam tafle II. a, 12. i. e. in tabula***, huc referendum est.

* Not. 17. Etiam Grotensend. has formas, quas quidem P. II. 31. non dubitavit ablativos dicere, recte P. III. 18. V. 19. et 28. locali casui tribuit, sed contra eius vim, turificationem de acerra illo nomine designari opinans, cum acerra interpretatus est. Ake⁴unia autem sive acersonia, quamquam Latinorum acerra est, certe his locis non arcula est turaria, sed ara, quae quidem acerrae significatio Pauli Diaconi (ed. Lindem. p. 16.) verbis probatur: „ara, quae ante mortuum poni solebat, in qua odores incendebant“. Atque ad hanc quidem significationem Acerrarum nomen, quod tribus oppidis erat Campaniae, Umbriae et Galliae transpadanae, et Acerroniae, quod Lucaniae oppidum habebat, videtur revocandum esse.

** Not. 18. Harum formarum casum localem esse ut censeam, quum eo adducor, quod eadem ratio inter rupiname sive rubiname et rupinie sive rubine intercedit, quae inter ake⁴uniamem sive acesoniame et acersoniem sive ake⁴unie, tum praecipue quod utique aut locus aut tempus, quo tres porcae immolandae sint, iis significatur. Quapropter Grotensendo, qui P. V. 26. et 29. rupinie sive rubine ablativos esse iudicat, non assentior.

*** Not. 19. Quamquam verborum: „tafle epir fertu“ medium explicare nescio, nisi quod rem ferendam intelligo eo notari, illa tamen primi interpretatio mihi videtur si non certa

Altera terminatio ma^q est sive abiecta q littera ma, quae syllaba item ad vocalem a, primae declinationis notam, affigebatur. Quod ut appareat, asama^q IV. 6. sive asama II. b, 39. IV. 16. profero et spinama^q II. b, 33. sive spiniamama II. b, 37, i. e. in sacra spina (offerenda)*.

Tertia terminatio fem est, quae, quum non solum m finale, sed etiam antecedens e vocalis atque adeo prima littera f abiiceretur, easdem, quas mem, passa est mutilationes. Integrae quidem terminationis non licet in hac declinatione exemplum afferre, sed remoto m legimus fesnafe II. a, 16., ebetrafe VI. a, 12., presoliafe VI. a, 12., hebetafe VI. b, 53. neglectisque etiam e et f litteris pro trahafe sahatame sive trafe satame VII. a, 44. et 45. traha sahatam et in locis illis paribus I. b, 35. tra sahta et I. b, 38. satame**. Adde traha sahata VII. a, 5.***, VII. a, 39., traf sahatam VII. a, 39.†, trahaf sahate VII, a, 41. et loco huic pari I. b, 31. tra sate††.

esse, at verisimillima; Umbros enim f pro b Latinorum posuisse et terminationum ulus, ula, ulum u vocalem constanter extrivisse satis multis exemplis constat Grotefendi autem interpretationi, qui P. VII. 12. hunc locum lauro (δάφνη) februato vertit, id obstare videtur, quod nulla vox cognita est, in qua l Umbri pro n posuerint. Praeterea duo vocabula Grotefendus, epir et imperativum fertu, i. e. fertu, perversa quadam ratione in unum confudit et confusa coniectura non probabili convertit.

* Not. 20. Isid. Orig. 11, I, 36. „sacra spina est ima perpetuae spinae, quam Graeci *ἱερόν δστρούν* vocant, quoniam primum infante concepto nascitur, ideoque ex hostia id primum a Gentilibus diis suis dabatur, unde et spina sacra dicitur.“ Cf. Lanzi Sagg. Tom. II. p. 679.

** Not. 21. Locales illas esse formas non solum inde efficitur, quod earum casus necesse est idem sit, qui rupiname I. b, 35. et 36. sive rubiname VII. a, 43. et 44., quum aequae eas imperativo kupifiatu sive combifiatu et, qui pro imperativo est, coniunctivo kupifiaia imperativoque kuvertu sive covertu adiungi comparandis his quattuor locis cum quattuor illis probetur, sed etiam quod satame I. b, 38. quin localis sit, non potest dubitari. Cf. Grotef. P. V. 29.

*** Not. 22. Quum traha sahata VII. a, 5. eodem modo verbo combifiansust additum sit, quo traha sahatam VII. a, 44. et tra sahta I. b, 35. imperativo combifiatu et coniunctivo kupifiaia, casus eius localis habendus est.

† Not. 23. In verbis: „traf sahatam etu. Ape traha sahata covortus“ VII. a, 39. quum aequae ac VII. a, 44. et 45. sahatam legatur itemque I. b, 14. II. b, 33. III. 20. imperativus etu et III. 11. VI. b, 52. pluralis eius etuta sive etuto cum casu locali iunctus sit, traf sahatam et, id quod inde sequitur, traha sahata casus locales esse iudico.

†† Not. 24. Grotef. quidem P. IV. 31. et V. 29. tra sate I. b, 31. et trahaf sahate VII. a, 41. ablativos esse censet, sed, ut I. b, 27. rupinie et VII. a, 6. rubine, ita hic illis nominibus aut locus aut tempus, quo tres vitulae immolandae sint, significatur. Etiam quam rationem inter acesoniame et ake^qunie itemque inter rupiname sive rubiname et rupinie sive rubine esse vidimus, ea inter sahatam sive satame et sahate sive sate intercedit.

§. 25.

Nominativus pluralis in ar syllabam exitum habet, ut anclar VI. a, 16. et ivengar, i. e. iuvencae, VII. b, 2. Considerantibus autem nobis posteriore aetate pro s finali r Umbros posuisse antiquiorem patet huius casus terminationem as fuisse, qua syllaba in prisca lingua latina nominativus pluralis terminabatur, id quod probatur his Pomponii verbis in Praecone posteriore apud Nonium cap. IX. p. 500. ed. Mercer.: „Quot laetitias insperatas modo mihi inrepsere in sinum.“ Cf. Hartung. de casib. ling. graec. et lat. p. 252. Productam vero fuisse in utraque lingua huius inclinamenti vocalem non solum propter longitudinem similis terminationis es in tertia Latinorum declinatione statuendum est, sed etiam quia in sanscrita lingua feminorum, quae ad primam declinationem referuntur, nominativus pluralis, quum ās syllaba cum principalis nominis formae a vocali confluat, in longam syllabam ās cadit.

§. 26.

Genitivus pluralis in arum desinit, ut pracatarum VI. a, 13., sive abiecto m in aru, ut hapinaru I. a, 33., men \ddot{a} aru (i. e. mensarum) dersiaru II. b, 16., sestentasiaru urnasiaru III. 2—3., i. e. sextantiarum urnarum*.

§. 27.

Dativus pluralis superiore tempore in es exibat, quae terminatio posteriore aetate, qua s finale in r Umbri mutabant, in er vertebatur, ut Semenies tekuries II. a, 1., i. e. decem sacerdotum collegiis, quibus Semoniis decuriis nomen est. Pro hoc V. b, 11. et 16. Sehmenier dequrier dictum est**. Quo modo quum

* Not. 25. Ne quis de terminatione laborans dubitet, quin quam Latini urnam, eam Umbri urnasiam vocaverint, plenasier urnasier V. a, 2. 14—15., i. e. plenis urnis, memorandum mihi videtur. Similiter Sabini teste Servio ad Virg. Georg. 1, 7. Liberum Loebasium appellabant. Nec differt nisi vocali positio nominis vestisiar, cuius §. 19. 21. 23. 29. mentionem feci.

** Not. 26. Nominum Semenies tekuries casum, quem Grotefend. P. III. 8. et 9. recte dativum pluralis esse iudicaverat, idem mutata P. IV. 30. sententia sua P. VII. 9. falso dixit genitivum singularis. Dativum vero esse pluralis casum illorum nominum ex eo, quod singularum decuriarum nomina in dativo apponuntur, satis intelligitur. Nec minus falso Sehmenier dequrier Grotefend. P. III. 9. genitivos singularis putavit eamque sententiam P. IV. 30. recte improbatam P. VII. 7. male repetivit. Iccirco videlicet genitivi singularis esse non possunt, quod, si ad antecedentem nominativum frater Atiersiur referenda essent, non solum V. b, 8. et 14. ad dativum fratrus Atiersir hanc accessionem desiderares, sed etiam nihil eiusmodi neque ad Klaverniur V. b, 8. aut Klaverni V. b, 10., neque ad Kasilos V. b, 13. aut Kasilate V. b, 16. additum esse iure mirareris.

dativi pluralis terminatio cum genitivi singularis congruat, alter ab altero vix potest discerni. Cf. Grotef. P. III. 9. et IV. 30.

§. 28.

Accusativus pluralis as vel, s extremo in r mutato, ar syllaba terminatur, ut „struh \mathfrak{d} las fiklas sufafias kumaltu“ II. b, 41.* „struh \mathfrak{d} las eskamitu aveitu“ (quod pro a \mathfrak{q} veitu positum est) IV. 1., sehmeniar I. b. 42. sive sehemeniar VII. a, 52.**

Annotat. 5. Quod Grotefend. ait P. IV. 30. accusativum pluralis ablativo permutari idque ut exemplo confirmet, adiectiva pernaies et pusnaes I. a, 2. accusativo aves apposita, quum I. b, 10—11. avef pernaiaf pustnaiaf legatur, ad primam declinationem referenda esse: ego vero formas illas heteroclitici esse adiectivi sentio.

§. 29.

Ablativi pluralis antiqua terminatio es erat, id quod supes IV. 8. („supes sanes pertentu.“ cf. ablat. singul. II. b, 30. „supa spantea pertentu.“) et klavles II. b, 36. IV. 11. probatur. Posteriore autem aetate, qua pro s extremo r Umbri ponebunt, in er ablativus desinebat, ut plenasier urnasier V. a, 2. 14—15. et vestisier rufre (i. e. rubris) VI. a, 14.***

§. 30.

Instrumentalis pluralis in af syllabam exit, cuius quidem f saepe abiicitur, ut anglaf VI. a, 5., pro quo VI. a, 3. et VI. a, 18., qui loci illi omnino pa-

* Not. 27. Struh \mathfrak{d} las fiklas sufafias II. b, 41. quum Grotefendus P. IV. 30. recte dixerit pluralis esse accusativum, idem P. VII. 25. perperam scripta esse falso opinatus est. Utrouque enim loco pluralis accusativus struh \mathfrak{d} las positus est similiter ac singularis accusativum II. b, 18. struh \mathfrak{d} la fikla imperativo fertu et IV. 4. struh \mathfrak{d} la petenata, III 34. stru \mathfrak{d} la, II. b, 28—29. struh \mathfrak{d} la fikla, VI. a, 59. VI. b, 23. VII. a, 8. VII. a, 54. stru \mathfrak{s} la ficla, VI. b, 4—5. ficla stru \mathfrak{s} la, VII. a, 42. stru \mathfrak{s} la ficlam imperativo a \mathfrak{q} veitu sive arsveitu sive arveitu iunctum legimus.

** Not. 28. Sehmeniar sive sehemeniar Grotef. P. III. 22. genitivum singularis, sed P. V. 11. dativum pluralis esse iudicat, quae utraque sententia falsa esse videtur propterea, quod in ar syllabam neque genitivus singularis, id quod §. 19. explicavi, in prima tabula exit, neque dativum pluralis desinere potest probari. Accusativum vero esse pluralis ex eo conicio, quod hatutu sive hatuto imperativus accusativum requirit (cf. I. b, 11. VI. b, 49.), furu autem sive furo accusativus praepositioni hu tra sive hondra adiunctus est.

*** Not. 29. Plenasier urnasier Grotef. P. III. 2. et VII. 1. ex eo, quod antecedens eitipes pro eitiper scriptum idque substantivum particula per auctum esse putaverat, genitivum singularis esse coniecit; sed illud non adducor ut credam, in quinta tabula, quippe quae posteriore demum aetate exarata sit, pro per antiquam formam pes positam esse. Nec

res sunt, itemque VI. b, 49. angla sive ankla legitur;* vitlaf I. b, 31., i. e. vitulabus, pro quo VII. a, 41., qui locus illi respondet, vitla positum est; hapinaf I. a, 24., pro quo VI. b, 22., ubi verba eadem sunt, quae illic, et item I. a, 27. VI. b, 23. et 24. habina** scriptum est; perkaf I. b, 15., pro quo VI. b, 51., loco illi congruenti, perca invenitur; supaf sive supa II. b, 22. in verbis: „katles supa hahtu, sufafiaf supaf hahtu.“ Adde klavlaf anfehtaf II. b, 33., eafariaf IV. 27. et abiecta f littera „tre purka rufra ute peia“ I. b, 27. sive „porca trif rofa ote peia“ VII. a, 6., i. e. tribus porcabus rubris aut fuscis (φαίας) et iveka I. b, 42. 40. sive ivenga VII. a, 51.,*** i. e. iuvenabus.

Caput III. De secunda declinatione.

§. 31.

Masculinorum nominum nominativus singularis ur syllaba terminatur, ut „frater Atiie⁹ur“ V. a, 1. 14. sive „frater Atiersiur“ V. b, 11. 16. et Claverniur V. b, 8.

Quae nomina in latina lingua in ulus cadunt, eorum Umbri quae paenultima est, u vocali e mutata propriam nominativi terminationem abiecerunt, ut katel II. b, 43. catulus est. Neque enim magis ea de causa ad tertiam illa declinationem quod revocanda sunt quam Latinorum nomen pueri iccirco, quod Laconum est πούρο, i. e. παύς, eius rei argumentum est illius vocis accusativus. Eodem pertinet tidel II. b, 15., quod nomen dedicationem significare videtur. Ceterum neque ab Oscis

magis vestisier rufrer Grotefend. P. V. 3. et VI. p. 6. mihi probat singularis esse genitivum, quum vestisiar genitivus in sexta tabula legatur. vid. §. 19.

* Not. 30. Angla VI. b, 49., quem Grotefend. P. VI. 23. singularis ablativum habuit, videtur, quum ad antecedens avif referendum sit, pluralis esse.

** Not. 31. Habina I. a, 27. et, qui locus illi respondet, VI. b, 23. et 24. pro habinaf positum esse non solum ex his locis cum I. a, 33. „api su⁹uf purtitius“ comparatis, sed etiam ex eo intelligitur, quod hoc substantivum ad hapinaf, quod I. a, 24., sive ad habina, quod VI. b, 22. antecedit, refertur.

*** Not. 32. Iveka I. b, 42. instrumentalem pluralis esse ex antecedente eaf et sequente tre satis apparet, nam haec ibi sunt verba: „eaf iveka tre ake⁹unie fetu Tuse Iuvie,“ i. e. iis iuvenabus tribus in ara facito Tursae Ioviae. I. b, 40. autem iveka et VII. a, 51., qui locus cum illo congruit, ivenga instrumentalis habendus est non solum, quod quae I. b, 42—43. leguntur, „eaf iveka tre“ et in loco pari VII. a, 52. eaf, ad id referuntur, sed etiam quod ut iveka cum tuseiu, ita ivenga cum tursituto iunctum est, quod verbum cum instrumentali copulari I. b, 41 „tuf tusetutu“ probatur.

aliena erat haec nominativi mutilandi consuetudo neque ab Romanis, nam apud Paul. Diac. p. 65. ed. Lindem. haec legimus: „Famuli origo ab Oscis dependet, apud quos servus famel nominabatur, unde et familia vocata“ et qui ab Oscis famel, is famul ab Ennio Annal. lib. IX. apud Non. ed. Mercet. p. 110. et Lucret. 3, 1048. dicitur. Nec dissimilis ratio est latinorum nominum secundae declinationis in er, ir, ur desinentium, quippe quae propriae nominativi terminationis us iacturam fecerint, id quod aliorum duplici forma (socer et socerus, puer et vocativ. puere), aliorum feminino (puera, socera Orell. Inscr. 289., satura, vira), aliorum sanscritica (vir wīras, socer swāsūras) et graeca (ager ἀγρός, socer ἐκυρός) forma evincitur. Cf. Struv. de lat. decl. et coniug. p. 11. et 12. Schneider. Gramm. Vol. II. p. 56. et 57.

Neutorum nominum singularis nominativus finiebatur om litteris, quae umbrice um scribebantur. Frequenter vero huius syllabae m abiiciebatur, ut esunu I. b, 8., pro quo VI. b, 47., qui locus cum illo congruit, esono legitur. Cf. esunu I. b, 38. II. b, 21. 42. III. I. 14. Adde nominativos horum participiorum: „screhto est“ VII. b, 3., i. e. scriptum est; „ortom est“ VI. a, 46. sive abiecto m „orto est“ VI. a, 26. 36. VI. b, 29.; „vasetom“ sive „vasetom est, pesetom est, peretom est, frosetom est, dactom est.“ VI. a, 37. 47. VI. b, 30. Eadem verba VI. a, 27. leguntur, sed abiecto m „vaseto est.“

§. 32.

Genitivus singularis antiquiore tempore es syllaba finiebatur, pro qua, quam frequentabant Umbri vocalium e et i commutationem, etiam is ponebatur. Posteriore vero aetate, qua s finale in r mutari solebat, in er illa vertebatur. Utriusque autem positionis consonans extrema haud raro abiiciebatur, ut pro integris genitivis **d**erfes Marties I. b, 28. et 31. derfe Marties, i. e. Serfi Martii, et VII. a, 6. et 41., qui loci illis pares sunt, **S**erfer Martier inveniamus. Eaedem formae VI. b, 57—58. 58. VII. a, 9. 10. 11. 13. 15. 18. 19. 20. 21. 22. 24. 25. 27. 29. 29—30. 32. 33. 34. 35. 36. et **S**erfer Martier scriptae VI. b, 61. VII. a, 16. 23. leguntur. Deinde **k**apres II. a, 12., i. e. capri, qui genitivus cum **p**ru**s**ed**e**tu, i. e. prosecto sive prosiciis, copulatus est; **k**atles, i. e. catuli, cui genitivo II. b, 22. supa et II. b, 27. tuva tefra, i. e. duo exta, adiuncta sunt, sive **k**atle, ad quem genitivum mutilatum II. b, 15. **t**id**e**l additum est; **v**aputis II. a, 13., qui genitivus accusativum **p**ersutru sequitur. Tum **p**opler, i. e. populi, VI. a, 19. VII. a, 16. 27. 30.; **a**gre **T**latie Piquier Martier V. b, 9. pro **a**grer **T**latier P. M., et **a**gre **K**asiler Piquier Martier V. b, 14. pro **a**grer **K**. P. M.

Maxime autem notabilis est genitivus arves, qui a⁴epes I. a, 6. 10. 13. 19. 23. I. b, 4. sive a⁴eper I. b, 30. et 33. sive a⁴epe I. b, 26. 44. II. b, 7. sequitur, i. e. ablativum a⁴e, cui particula pes sive per sive pe affixa est; nam terminatio es et antecedens vocalis i hic in unam syllabam coactae sunt, id quod accusativo singulari arviu sive arvio et accusativo plurali arvia probatur. Cf. similia contractionis exempla § 33. et 40. Inde vero, quod i vocalis inclinamento es antecedit, quum non confusis illis syllabis genitivus arvies sit, et quod mutuo vocales e et i ab Umbris commutantur, satis intelligitur, cur pro arves etiam arvis legatur, qui genitivus item verbis a⁴ipes I. b, 7. sive a⁴iper I. a, 27. adiunctus est.

§. 33.

Dativi singularis propria quidem terminatio in umbrica lingua aequae atque in graeca et latina fuit o vocalis, pro qua Umbri, quum ea carerent, u scribebant, ut prusedetu, II. a, 12., i. e. prosecto sive prosiciis.* Adde dativos adiectivorum ahtu, i. e. alto, II. b, 10. et II. b, 11.**, et va-

* Not. 33. Hanc formam dativi esse imperativo a⁴veitu adiuncti apparet collato II. a, 12. cum II. b, 12. VI. a, 56. 59. VI. b, 2. 4. 20. 23. 44. 46. VII. a, 4. 8. 42. 54., quibus locis cum a⁴veitu sive arsveitu imperativo dativus pluralis prusedete(s), sive proseter sive prosetetir sive prosetetir copulatus est. Quod vero eundem casum prusektu esse, quod II. b, 28. legitur, Grotefend. P. II. 35. et VII. 22. arbitratur, id, ut probari videtur subsequentibus verbis struh⁴la fikla a⁴veitu, quippe quae VI. a, 59. VI. b, 4. 23. VII. a, 8. 42. dativum pluralis prosetetir excipiant et VII. a, 54. concludant, ita plane eo redarguitur, quod in eadem secunda tabula illius vocis dativus singularis prusedetu (II. a, 12.) est et dativus pluralis prusedete(s) (II. b, 12.). Accedit quod qui prusektu antecedit, accusativus krematru verbum, ex quo pendeat, requirit. Itaque prusektu non potest non imperativus esse, cuius antepaenultima littera a sit extrita, nec dubium est, quin, ut II. b, 28. III. 33. 35. IV. 2., ita illic cum Lepcio prusekatu scribendum sit.

** Not. 34. Ahtu quamquam cum subahtu II. b, 42. comparatum a forma videtur verbi simplicis imperativus esse, tamen diligenter examinato utroque, quem supra attuli, loco adiectivum esse apparet aut participium ad dativos Iuvi et Marti referendum. Vertit autem Grotefend. P. III. 8. et VII. 10. hoc epitheton ovato vel inclito, quae utraque interpretatio in coniectura incertissima nititur. Mihi quidem ahtu, quum in fine syllabarum, quae in latina lingua in consonantem desinunt, pro ea h Umbri ponere soleant, alto reddendum esse videtur, quod adiectivum nonnunquam diis deabusque tributum invenimus, ut Virgil. Aen. 10, 875. „altus Apollo“ ibid. 12, 140. „rex aetheris altus Iuppiter.“ Ovid. Metam. 3, 284. „alta Iunone.“ Quaeritur sane, quomodo concilietur haec interpretatio ablativo pluralis ahtis, quem III. 24. et 29. in his verbis legimus: „fratrusper Atie⁴ies, ahtisper cikvasatis, tutaper Iiuvina, trefper Iiuvina.“ Hic enim, quum adiectivis Atie⁴ies et Iiuvina substantiva fratrus, tuta et trefi antecedant, ut etiam ahtis substantivum sit, concinnitas orationis postulare videtur. Neque tamen ea de causa necesse est substantivum habeatur, quum concinnitatem illam interdum in tabularum iguinarum formulis neglectam videamus, ut I. b, 16—17. in verbis: „tuta Ta⁴inate, trifu Ta⁴inate, Turskum Naharkum numem, Iapu⁴kum numem“ substantivum numem non solum duobus adiectivis postpositum est, sed etiam post tertium repetitum. Cf. VI. b, 53—54. et 58—59. Neque obstat particula per,

putu II. a, 10 et 17.* Vulgo vero pro ea e vocali utebantur, quare pro Trebo Iovie (VI. a, 58.)**, i. e. Trebo Iovio, I. a, 8., qui locus illi par est, Trebe Iuvie legimus et pro Fiso Sansie (VI. b, 3.), i. e. Fidio Sancio sive Sanco, I. a, 15. Fise Sadi. Cf. Hunte Iuvie II. b, 20. et 34.*** Quod autem pro hoc e non solum, quae usitata est vocalium e et i permutatio, i, sed etiam ei scriptum est, ut

quam quidem Lepsius Inscr. Umbr. et Osc. p. 7. nisi substantivis affigi sine ulla dubitatione negavit. Praetermisit videlicet vir doctissimus II. a, 26. „Vudiiaper natine fratru Atiie⁹iu“ et II. b, 21. et 35. „Petruniaper natine fratru Atiie⁹iu.“ Accedit quod vix aut omnino non potest negari triiuper sive trioper adverbium numerale esse illius particulae ope formatum. Iam Lanzi. Sagg. Tom. II. p. 735. illud recte ter vertit et bene cum antio per contulit, quod in Philoxeni Gloss. Latino-Graec. ed. Labb p. 14. *τιπο τριου* exprimitur. Sed id alias, nunc quod instat. Sit licet, quod sane verisimilius est, eikvasatis adiectivum et ahtis substantivi vim habeat, id certe videor posse contendere, eidem voci, cuius dativus singularis ahtu est, ablativum pluralis ahtis ascribendum esse. Neque repugnat interpretationi meae ahtimem I. b, 12., cuius casum apertum est localem esse, id quod etiam Grotefend., qui quidem P. II 31. ablativum singularis eum esse dixerat, P. V. 15. 19. 28. recte observavit. Neque enim cum Grotefendo P. II. 31 III. 8. V. p. 7. et 13. adversus vim casus localis cum ovatione reddi potest, sed potius ex casus eius notione in altari. Ad quam vero ahtimem declinationem referendum sit, ad tertiam an, ut Grotef. P. V. 28. voluit, ad quartam, in medio relinquo.

* Not 35. Vaputu quum neque imperativus esse possit, quippe cui vaputis II. a, 13. contrarium sit, neque accusativus, cuius m sit abiectum, ut qui quamquam cum II. a, 17., tamen non cum II. a, 10. congruat, non possum non cum Grotefendo P. III. 8. 14. 15. VII. 10. 11. dativum epitheti ad Sadi, i. e. Sancio, pertinentis habere.

** Not. 36. Nomen, cuius dativum Trebo Iovie sive Trebe Iuvie attuli, deae esse eamque Romanorum Triviam Grotefend. P. III. 20. et 25. V. 26. et 27. iudicavit, quod si esset rectum, non secundae, sed primae declinationi hoc nomen adscribendum foret. Sed tria illi sententiae obstant. Nam primum inde, quod pecudes, quas huic deo Umbri sacrificabant, feminae erant, quo quidem nescio an Grotefendus ad illam opinionem adductus sit, certa de genere eius coniectura fieri nequit. Deinde facile est intelligere in tabulis prima, sexta et septima, in quibus sacrificia duodecim diis deabusque facienda praecipuntur, certum ordinem servari, ita ut primum novem dii, deinde tres deae memorentur, qui ordo turbatus foret, si Trebus Iovius dea esset. Tum vero non modo nullum exemplum exstat, quo primae declinationis dativum in o exire probeatur, sed ne credibile quidem illud per se videtur.

*** Not. 37. Hunte dierfi quidem sive Honde Serfi recte Grotefendus P. V. 26. dei nominis dativum esse iudicavit, etsi inepte eum P. III. 15. Bonum Eventum et P. III. 28. Silvium Bonum dixit, sed Hunte Iuvie dativum deae nominis esse P. III. 14. et 15. ideo putavit, quod ei aequae atque Hecatae, Robigini et Genitae Manae catulus sacrificaretur. At vero ex eo, quod Romani his deabus catulum mactabant, non efficitur etiam Umbros deae catulum immolasse. Potius verisimile est, si dei nomini Hunte dierfi dativus tribuendus sit, etiam Hunte Iuvie dativum ad dei nomen referendum esse, quapropter non ad primam eum declinationem, quod quidem terminatio permittit, sed ad secundam revocare non dubitavi. Ceterum ultra coniecturam Grotefendus ita progreditur, ut hunc deum Umbrorum Matrem Matutam interpretetur, quod iam iccirco reiiciendum videtur, quod haec dea non, ut ille vult, eadem quae Genita Mana existimanda est, quam rem demonstrare quum non necessarium est, tum alienum ab hoc loco.

pro Tefre Iuvie*, quod I. a, 24. legitur, I. a, 28. Tefri Iuvi et VI. b, 22. Tefrei Iovi invenitur, inde longa ut illa vocalis sit sequitur, quare non imminutione quadam aut attenuatione ex o nata esse potest.

Annotat. 6. Mirum sane videri potest, quod o terminatio non in prima eaque antiquissima tabula invenitur, nec tamen ex eo cum Grotefendo P. V. 27. colligere licet, proprium dativi exitum e vocalem fuisse. Primum enim per se non probabile est hanc vocalem in o transisse. Deinde ea de causa terminatio o antiquior habenda est, quod eadem est, quae graeca et latina. Tum vero etiam in posterioris aetatis tabulis, in sexta et septima, frequentius in e quam in o dativus desinit. Quod ut appareat, pople propono, i. e. populo, VI. b, 61. VII. a, 14. 17. 27. 31. 50., Serfe Martie VII. a, 3. et Honde Serfi VI. b, 45., pro quibus I. b, 24. derfe Marti legitur et I. b, 4. Hunte derfi (cuius nominis r in archetypo extritum est).

Noninum, quae proprie adiectiva sunt, in dativo, praecipue cognominum deorum, ut Trebo Iovie VI. a, 58. sive Trebe Iuvie I. a, 8. et Hunte Iuvie II. a, 20. et 34. ie in unam syllabam e vel i cogere solebant, quae quum producta esset, etiam ei scribebatur. Cf. Grotefend. P. V. 27. Quapropter pro Marte Hu⁹ie, quod I. b, 2. legitur, VI. b, 43., qui locus illi respondet, Marte Horse invenimus; pro Fiso Sansie, quod VI. b, 3. scriptum est, I. a, 15., loco illi pari, Fise Sadi, itemque pro Fisovi Sansii**, quod VII. a, 37. legitur, VI. b, 5. Fisovi Sansi, et nomine priori omisso Sade II. b, 4. sive Sadi*** II. a, 10. et 17.; pro Vofione Grabovie, quod

* Not. 38. Nomen, cuius dativus Tefre Iuvie est, Grotefendus P. III. 24. IV. 5. 7. V. 10. 11. 26. 27. ad deam retulit. Feminea sane animalia ei mactabantur; ex eo autem diiudicari non posse, utrum deus an dea esset, iam supra Not. 36. memoravi. Solvenda potius videtur haec quaestio illius nominis vocativo. Is vero non est Tefra Iovia, quae eius forma foret, si dea significaretur, id quod vocativis Tursa Iovia, Tursa Serfia et Prestota Serfia probatur, sed Tefre Iovie VI. b, 27. 28. 29. 31., ubi ter, 33., ubi bis legitur, 35. 36. Hoc argumentum, quod repugnare sententiae suae Grotefendus ipse P. III. 23. sensit, gravius est, quam quod infirmari possit. Hinc autem quum pateat deum, qui Tefre Iovie invocatur, non Palem esse, quippe quae plerorumque scriptorum iudicio dea sit, ea, quae Grotefendus ad sententiam suam confirmandam attulit, refellere supersedeo.

** Not. 39. Quum pro e finali etiam in secundae declinationis dativo i scribatur, Fisovi Sansii VII. a, 37. idem valet, quod Fiso Sansie VI. b, 3. Itaque non est, quod VII. a, 37. cum Lepsius Inscr. Umbric. et Osc. p. 181. Fisovi Sansi legatur.

*** Not. 40. Quum in inscriptionibus Romanis et Veronensibus Sancus et Sancius legantur, credas sane Sade sive Sadi dativum non ad hanc formam, sed ad illam revocandum esse; quod si ita esset, etiam dativis Hu⁹ie et Horse duplex nominativus statuendus foret. Hoc vero quum parum probabile videatur, etiam Sade sive Sadi vocalium contractione ex Sadi^e ortum esse verisimile est.

VI. b, 19. reperitur, I. a, 20—21., loco illi simili, Vufiune Krapuvi, itemque Iuve Krapuvi I. a, 3. sive Iuve Grabovei VI. a, 22. et Marte Krapuvi I. a, 11. sive Marte Grabovei VI. b, 10.; pro Serfe Martie, quod est VII. a, 3., I. b, 24., qui locus cum illo congruit, derfe Marti; pro Tefre Iuvie, quod I. a. 24. positum est, VI. b, 22., loco illi simili, Tefrei Iovi et I. a, 28. Tefri Iuvi; eodemque modo Hunte derfi I. b, 4. sive Honde Serfi VI. b, 45. ex Hunte derfie sive Honde Serfie ortum est. Huc etiam Fisuvi* I. a, 17. pertinere sive Fisovi Sansi VI. b, 5., qui locus illi respondet, et Fisovi Sansii VII. a, 37. vocativo huius nominis probatur, quod proprie adiectivum ideoque cum Grabovio conferendum recte coniecit Grotefend P. V. 27. Nec praetermittendum est Claverni V. b, 10. ex Clavernie ortum.

§. 34.

Accusativus singularis nominum et masculinorum et neutrorum om syllaba finiebatur, quae, quum umbrica litteratura o vocali careret, umbrice um scribebatur. Haud raro autem, ut erat consuetudo Umbrorum, m litteram abiiciebant. Masculinorum nominum exempla haec sunt: puplum I. b, 10. sive poplom VII. a, 15. et VII. b, 3. vel abiecta m littera puplu I. b, 40. sive poplo VI. b, 48. VII. a, 29. et 46.**, i. e. populum; kaprum II. a, 1., pro quo II. a, 10. kapru et II. a, 17. kabru*** legitur, i. e. caprum; katlu II. b, 18. 20 et 29., i. e. catulum†;

* Not. 41. In Fiiuvi, quod I. a, 17. archetypum pro Fisuvi exhibet, duplex i pro simplici exaratum et s negligentia scribentis excidisse VI. b, 5., qui locus illi respondet, evincitur; quare quae de hoc loco Lassen. p. 28. et Grotefend. P. II. 9. protulerunt, falsa existimanda sunt.

** Not. 42. Poplom VII. a, 15. et poplo VII. a, 29. accusativum esse verbis utroque loco additis salvo m seritu, i. e. salvum servato, planum fit. Eundem casum puplu esse I. b, 40. et poplo VII. a, 46., quibus locis at e⁴afust sive andirsafust, et poplo VI. b, 48., ubi heries adiectum legimus, ex eo apparet, quod VII. b, 3., ubi idem andersafust sequitur, poplom scriptum est, et I. b, 10., ubi idem heries invenitur, puplum. Grotefendus quidem, quamquam P. II. 29. poplom VII. b, 3. et puplu I. b, 40. sive poplo VII. a, 46. recte viderat accusativum esse, tamen P. V. 5. collatis puplum I. b, 10. et poplo VI. b, 48. localem esse casum iudicavit. At vero, etiamsi his locis agnoscendus esset casus localis, quod nullo modo concedi potest, inde tamen nihil de illis efficeretur.

*** Not. 43. Kapru II. a, 10. eundem casum esse, quem kaprum II. a, 1., addito utroque loco upetu imperativo intelligitur. Nec dubium est, quin kabru II. a, 17. accusativus sit, quum, cui adiunctum est nomen illud, verbum purtuvat in eadem secunda tabula cum accusativo copuletur; II. b, 24. enim legimus: „arvia puni purtuvitu.“

† Not. 44. Katlu accusativum esse ex eo apparet, quod II. b, 18. cum fertu imperativo, i. e. fertu, II. b, 20. cum ampentu imperativo et II. b, 29. cum purtuvitu imperativo, de quo Not. 43. dixi, coniunctum est.

vitlu II. a, 21., i. e. vitulum*; peico (i. e. picum) mersto VI. a, 3. 4. 16. 17.**; tidlu III. 25. et 27.*** Etiam arsmahamo caterahamo VI. b, 56.† huc referenda videntur.

Neutrorum vero haec habeo exempla: arviu I. a, 12. 16. 23. I. b, 25. 28. 32. 43. II. a, 8. 29. II. b, 6. 11. 12. sive arvio VI. a, 56. 58. VI. b, 1. 3. 20. 22. 44. 45. VII. a, 4. 7. 42. 53.††;

* Not. 45. Vitlu II. a, 21. accusativus habendus est propterea, quod erus tetu (i. e. dicit) sequitur, quae verba VI. b, 39. itemque, ut videtur, VI. b, 16. et 38. cum accusativo iuncta sunt. Ad significationem vero huius nominis quod attinet, quum ut triiuper(ter) vufu naratu (dicit), quae verba II. a, 25. leguntur, ad antecedens vufu, ita purtifele triiuper (ter) teitu (dicit), quae ibidem invenis, ad antecedens vitlu referenda sint, id apertum est idem verbis vitlu et purtifele significari. Quam rem ita se habere iam Lanzius vidit Sagg. di Ling. Etrusc. tom. II, p. 735. Idem intellexit non unum esse purtifele, sed duo verba coniunctim scripta, quae negligentia non ita raro in tabulis Iguvinis invenitur. Nam purti Graecorum est *πύρτιν* sive, ut Lanzius neglecta nominis forma arbitratur, *πύρτακα*, et fele idem est adiectivum, cuius casum instrumentalem feliu I. a, 14. sive filiu VI. b, 3. legimus. Quod quum a fellando, i. e. exsugendo (vid Nonium p. 113. et 242. ed. Mercer.), ductum sit, purti fele vitulum lactentem significat. Sancio ergo, cui I. a, 14. et VI. b, 3. sues lactentes, hoc loco vitulus lactens ut immoletur praecipitur. Ne vero eo offendaris, quod Umbri eodem vocabulo, quo Graeci, usi sint, satis est memorare, *sif kumiaf* I. a, 7. sive *si gomia* VI. a, 58. *κνμάδας* sive scrofas significari.

** Not. 46. Peico mersto VI. a, 16. 17. 3. accusativos, quorum m abiectum sit, ideo habeo, quod imperativi seritu, i. e. servato, et carsitu et, quae pro imperativo est, secunda persona singularis praesentis coniunctivi, aseriaia iis adiuncta sunt. Posteriores vero duo loci quum ad verbum cum VI. a, 4. congruant, etiam hic peico mersto videntur accusativi esse, qui quidem utrum ex anstiplatu imperativo an ex alio verbo pendeant, incertum est.

*** Not. 47. Tidlu III. 25. et 27. ut ex additis imperativis teitu, i. e. dicit, et, quo idem significatur, naratu accusativum, ita masculini generis esse ex nominativo tidei intelligitur.

† Not. 48. Arsmahamo caterahamo VI. b, 56. quum deitu, i. e. dicit, imperativum sequantur, accusativos esse apparet, ad masculina vero secundae declinationis iccirco retuli, quod utriusque vocabuli terminatio videtur eadem esse, quae Graecorum *μος*. Quam ob causam a Grotefendo, qui P. V. 29. caterahamo ad quartae declinationis accusativos revocavit, dissentio.

†† Not. 49. Ut arviu omnibus locis ex subsequente ustent u sive ustetu imperativo pendet, ita arvio ex fetu sive feitu imperativo non solum VI. b, 1. 3. 20. VII. a, 4. 7. 42. 53., qui loci primae tabulae locis, quos supra attuli, respondent, sed etiam VI. a, 56. 58. VI. b, 22. 44. 45., qui loci cum I. a, 3. 9. 26. I. b, 3. 6. congruant, ubi arvia ustent u legitur. Iam Grotefendus P. II. 22. III. 18. IV. 21. V. praef. p. 4. et §. 26. 27. 28. non modo arvia, sed etiam arviu et arvio ablativum singularem esse dixit nominis feminini, quod primae esset declinationis. Hanc sententiam ut sequar, nullo pacto fieri potest. Nam arvia et arviu, quum imperativus, cui formae illae adiunctae sunt, ustent u, i. e. ostendito, porricito, propter notionem suam utique accusativum requirat, non ablativi, sed accusativi habendi sunt; ex quo efficitur, ut arviu umbrice scripti littera extrema vim o vocalis habeat, id quod verbis eo iso ostendu, quae VI. a, 20. leguntur, ita probatur, ut nihil possit supra. Arvio autem, quamquam fetu sive feitu imperativus, ex quo illud pendet, i. e. facito, ut Latinarum verbum faciendi, cum utroque casu, accu-

abrunu II. b, 11.*; krenkatrum I. b, 11. sive cringatro VI. b, 49., qui locus illi respondet, et abiecta m littera krikatru II. a, 27. et 29.**; krematru II, b, 28.***; esunu I. b, 9. et IV. 30. sive esono VI. a, 57. et VI. b, 47., ehvelklu V. a, 23. et V. b, 1., eredlu IV. 13.†; fe^qehtru III. 16. et 18., farsio VI. b, 2. sive fasio VI. b, 44. sive fasiu II. b, 12., i. e. ferctum, fadu II. a, 22.††; iuku II. a, 23., muneklu V. a, 17. 19. 21., naraklum II. b, 1.; persklum I. a, 1., sive persklu III. 12., sive persclo VI. a, 1.††††; pustru I. b, 34. et 36. sive

sativo et ablativo, iungitur, tamen ablativum habere terminatione prohibemur. Declinationem vero, ad quam hoc nomen referendum sit, non primam esse, sed secundam ex arviu sive arvio forma satis apparet. Iam non est, cur mireris in sexta et septima tabula tantum singularem accusativum arvio, in prima autem et secunda et singularem arviu et pluralem arvia inveniri; ea enim varietas etiam in aliis formulis reperitur. Cf. infra Not. 62. et 64. et C. O. Mueller. in Act. hominum doctorum Gottingens. 1838 Partic. 7, p. 62.

* Not. 50. Abrunu, quod fetu imperativo adiunctum est, collato II. b, 10. accusativum esse patet, cuius m abiectum sit. Ceterum non debebat id Lepsius in abrum mutare; abrunu enim, quod in archetypo legitur, plane Latinorum est aprugnum sive aprunum et similiter atque ablativus pluralis abrons VII. a, 43. substantivi vim habet. Et hoc quidem Grotefendus recte vidit, nisi quod in casu explicando fluctuans abrunu P. III 18. et VII 14. ablativum, at P. VII 17. accusativum dixit.

** Not. 51. Krenkatrum itemque cringatro ex hatu imperativo, et krikatru utroque loco ex habetu imperativo pendet.

*** Not. 52. Krematru prusekatu imperativus sequitur, ita enim cum Lepsio pro prusektu, quod archetypum exhibet, legendum esse ceteris locis, quibus imperativus ille legitur, II. b, 28. III. 33. 35. IV. 2., comparatis intelligitur. Accedit, quod participium, quum eius dativus singularis prusedetu (II. a, 12.) et dativus pluralis prusedete(s) (II. b, 12.) sit, prusektu esse nequit.

† Not. 53. Ut esunu I. b, 9. sive esono VI. b, 47., ubi verba eadem, quae illic, leguntur, quia ex fetu imperativo, ita esunu IV. 30., quia ex u^qetu imperativo pendet, accusativus habendus est. Idem casus videtur VI. a, 57. esono esse, quod quidem Grotefendus P. V. 26. iusto audacius pro esonome dictum putat, sive ille ex sequente fetu imperativo aptus est, sive graeco more, ut persklum I. a, 1. sive persclo VI. a, 1., positus. De ehvelklu vid. §. 44. Cum eredlu autem accusativo umtu imperativus iunctus est.

†† Not. 54. Fe^qehtru, quum antentu III. 16. et astintu III. 18. imperativis, et farsio VI. b, 2. sive fasio VI. b, 44. sive fasiu II. b, 12., quum arseitu sive av^qetu imperativo adiunctum sit, accusativus esse apparet. Idem casus est fadu II. a, 22., sive ex sestu imperativo pendet, sive ex heries.

††† Not. 55. Iuku ex habetu imperativo, muneklu ex habia praesentis coniunctivo, naraklum ex vurtus perfecto aptum est.

†††† Not. 56. Grotefendo, qui P. IV. 21. et V. 26. persklum I, a, 1. et persclo VI. a, 1., qui locus illi respondet, casum localem esse arbitratur, ea de causa non assentior, quod quum verisimilius est nulla littera persklum privatum esse, tum nihil est, quo graeco more illic positum accusativum putare prohibeamur. Cf. not. 53. Persklu autem III. 12. accusativus videtur esse pir accusativo obiectivo attributus.

postro VII. a, 43. 44. VI. b, 5. VII. a, 8.*; pesuntrum I. a, 30., pro quo abiecta m littera I. a, 27. pesuntru, VI. b, 24. 37. 39. 40. pesondro, II. a, 13. persutru, II. b, 8. pesutru scriptum est**; pelsanu II. b, 6. et III. 32.***; proseto VI. a, 56., i. e. prosectum sive prosicias†; sufe^qaklu III. 17. et 19. scalseto VI. b, 16.††; sopo VI. b, 5. sive supo VII. a, 8.†††; vinu II. a, 14. et II. b, 18., i. e. vinum; vesklu I, b, 29. 37. II. b, 34.††††;

* Not. 57. Pustru sive postro accusativum I. b, 34. et VII. a, 43. ex kupifiatu sive combifiatu imperativo, I, b, 36. et VII. a, 44. ex kuvertu sive covertu imperativo, VI. b, 5. et VII. a, 8. ex peperscust sive pepercus perfecto aptum esse manifestum est.

** Not. 58. Pesuntrum I. a, 30., pesuntru I. a, 27., pesondro VI. b, 37. et 24., qui loci illis respondent, pesutru II. b, 8. ex fetu sive fetu imperativo, itemque persutru II. a, 13. ex fertu imperativo aptum esse apparet. VI. b, 39. autem et 40. pesondro ex quo verbo pendeat, in medio relinquo.

*** Not. 59. Quod Grotefendus P. V. 27. et 28. putat non solum pelsana I. a, 26. et VI. b, 22., sed etiam pelsanu II. b, 6. et III. 32. primae declinationis ablativum singularem esse: mihi vero longe seculus videtur. Primae enim declinationis nominibus pelsanu adscribi terminatio non concedit. Itaque ut pelsana pluralis, ita pelsanu singularis est accusativus, qui utroque loco, II. b, 6. et III. 32., ex fetu sive fetu imperativo, qui non minus cum accusativo quam cum ablativo iungitur, pendet et hic quidem uvem pe^qaem accusativo obiectivo attributus est.

† Not. 60. Proseto VI. a, 56. ex antecedente purdovitu imperativo pendet, VI. b, 16. autem et 38., quum erus ditu sive dirstu, i. e. dicito, et accusativus (II. a, 21. et VI. b, 39.) et genitivus (I. a, 33. et VII. a, 38.) sequatur, uter proseto habendus sit, nihil decerno.

†† Not. 61. Sufe^qaklu accusativus III. 17. antentu imperativo et III. 19. anstintu imperativo adiunctus est. Scalseto autem VI. b, 16. neutrius nominis singularem accusativum esse, qui ex conegos participio pendeat, inde intelligitur, quod IV. 15. 18. 20. pluralem accusativum skaldeta ex eodem participio kunika] aptum invenimus. Idem casus, quum eodem participio conegos iunctum sit, videtur scalsie esse VI. b, 5. VII. a, 37., quod quidem ad quam declinationem referam, nescio.

††† Not. 62. Grotefendus quidem P. V. 27. et 28. non solum supa (II. b, 32. „supa pustra perstu.“ I. a, 19. et 16. „supa sumtu.“), sed etiam repugnante terminatione supo (VII. a, 8. „ape supo postro pepescus.“) sive sopo (VI. b, 5. „ape sopo postro peperscust.“) nominis, quod primae sit declinationis, ablativum singularem esse et pro subra (V. a, 20.) positum putat; at vero, ne plura dicam in re apertissima, ei, qui incorrupte atque integre iudicat, supa pluralem, supo autem sive sopo singularem esse accusativum neutrius nominis in promptu est.

†††† Not. 63. Ut vinu accusativus utroque, quem attuli, loco, ita vesklu II. b, 34. ex fertu pendet. Grotefendum enim P. VII. 24. in eo falli, quod hoc loco vesklu snatu asnatu ablativos et umen accusativum habet, comparato II. b, 19 intelligitur. Nam ut hic: „veskla snata asnata umen fertu,“ ita illic: „vesklu snatu asnatu umen fertu“ legitur. Iam quum veskla snata asnata plural. accusat ex fertu imperativo aptos esse pateat, itidem vesklu snatu asnatu singular. accusat. esse apparet. In simili errore Grotefendus P. V. p. 8. et 9. versatur, ubi I. b, 29. et 34. vesklu ablativo vasculo interpretatur; neque enim I. b, 29. „vesklu vetu atru, alfu,“ neque I. b, 37. „vesklu vetu“ ad antecedens kapi apposita esse possunt propterea, quod kapi non singularis est ablativus, sed pluralis instrumentalis, cuius f est abiectum, id quod non solum ex eo efficitur, quod illius nominis abla-

vatuvu I. b, 25. sive vatuo VII. a, 4. itemque VI. a, 57. VI. b, 1. 19. 43.*

Relinquitur, ut ea memoremus, quae utrum sint masculina an neutra incertum est. Huius generis sunt pe⁹um I. a, 29. et 32. vel abiecta m littera pe⁹u II. b, 9. et 24. sive perso VI. b, 24. et 37., i. e. preces**, furu I. b, 42. sive furo VII. a, 52.***; ulu I. b, 18. V. a, 25. 28. V. b, 4. sive ulo VI. b, 55.†

tivus singularis kapi⁹e sive capirse est, sed etiam ex eo, quod VII. a, 39. et 45., qui loci illis respondent, kapi⁹ instrumentalis pluralis legitur. Etiam si concedimus nihilominus I. b, 29. vesklu vetu propter addita atru et alfu adiectiva, quum duo veskla, atrum et album, memorentur, kapi⁹ nomini posse apposita esse, attamen I. b, 37., ubi adiectiva illa desunt, id parum probabile est. Iam vero I. b, 29. „vesklu vetu atru, alfu“ et I. b, 37. „vesku vetu,“ si kapi⁹ substantivo non sunt apposita, ad aitu referri non possunt, idque ea de causa, quod imperativum illum sequuntur, non praecedunt. I. b, 37. autem quum verbum non exstet, ex quo vesklu vetu apta sint, errare patet Grotefendus P. II. 34., qui vetu adiectivum habeat, quod Latinorum sit fertum vel plenum. Itaque vetu non potest non imperativus esse, ex quo vesklu pendeat. Cum hoc vero imperativo quum kuveitu et a⁹veitu conferenda sint, id quod etiam Grotefendo P. II. 34. in mentem venit, simplex vetu aequae atque a⁹veitu compositum cum accusativo iungi verisimile est.

* Not. 64. Idem, quod I. b, 25. vatuvu, VII. a, 4., qui locus illi respondet, vatuo esse inde apparet, quod vatuvu umbrice scripti u finale o latini vim habet et quod in umbrica scriptura u, si ante vocalem positum est, v consonantem sibi affinem adsciscere solet. Pro singulari vero accusativo vatuo, qui VI. a, 57. VI. b, 1. 19. 43. legitur, I. a, 4. 13. 22. I. b, 3., qui loci illis respondent, pluralem accusativum vatuva invenimus. Ita rem esse quamquam facile est ad intelligendum, tamen Grotefendus P. II. 22. IV. 21. V. 26. 27. 28. utramque formam, vatuva et vatuvu sive vatuo, nominis, quod primae esset declinationis, ablativum singularem esse dixit. Ablativus quidem fetu sive feitu imperativum, cui illae formae copulatae sunt, sequi solet, accusativus vero non minus. Ceterum quum inter vatuva et vatuvu sive vatuo eadem ratio sit, quae inter arvia et arviu sive arvio, inter pelsana et pelsanu, inter supa et supo eorumque Grotefendi interpretationem not. 49. 59. 62. refellerim, hic confutare levitatem eius opinionis supersedeo.

** Not. 65. Grotefendus Part. V. 28., quum pe⁹i I. a, 29. et 32., quod cum proxime antecedente testruku et nertruku coniungendum est, accusativum ex feitu imperativo aptum perperam iudicaret, in eum errorem inductus est, ut pe⁹um I. a, 29. et 32., quod ex feitu pendet, et perso, quod VI. b, 24. et 37., qui loci illis respondent, osatu imperativo adiunctum est, tertiae declinationis casum localem et pro pe⁹em quidem positum esse putaret; postea tamen perso VI. b, 24. et 37. accusativum esse P. VI. 20. et 23. intellexisse videtur. Ut vero pe⁹um I. a, 29. et 32., ita pe⁹u II. b, 9. fetu imperativo itemque II. b, 24. Meritu imperativo iunctum est.

*** Not. 66. Etiam Grotefendus P. V. 11. furu I. b, 42. sive furo VII. a, 52. accusativum habet, at minus recte, quamquam hutra sive hondra praepositionem eum sequi perspicuum est, ex hatutu sive hatuto imperativo eum aptum esse opinatur.

† Not. 67. I. b, 18 pro purtatulu, quod in archetypo invenitur, purtatu ulu legendum esse comparato portatu ulo VI. b, 55., qui locus illi respondet, apparet. Item ulu sive ulo, quum ut illis locis ex purtatu sive portatu imperativo, ita ceteris ex benurent pendeat, accusativum esse liquet. Quae vero huic vocabulo subiecta esset notio, eam excutere homines docti frustra conati sunt. Et Lanzius quidem Sagg. di Ling. Etr. Tom. I. p. 348. aut Lati-

§. 35.

Vocativus singularis masculinorum nominum proprie aeque ac dativus in o vocalem exhibat; saepissime vero ea e mutabatur, quare idem deus, qui VI. b, 26. et 27. Tefro Iovi, VI. b, 27. 28. 29. 31. 33. 35. 36. Tefre Iovie invocatur. Mirum sane videri potest in eadem tabula utramque terminationem inveniri et facile ex eo coniciamus plane aliam huius rei rationem esse; sed verisimilius attenuatione quadam et imminutione e ex o, quam o ex e profectum esse existimandum est. Quam ob rem Tefro, quamquam in sexta tabula invenitur, tamen antiquioris et plenioris inclinamenti exemplum habere non dubito. Illius quidem inclinamenti hoc unicum exemplum est; at vocativi in correptum e desinentis haec addenda sunt: Serfe Martie VI. b, 57. et 61., Fisovie Sansie VI. b, 9. 10. 12. 14. 15., Fisovie VI. b, 15*, Di Grabovie VI. a, 25. 28. 29. 31. 32. 33. 34. 35. 36. 38. 39. 41. 43. 44. 45. 46. 47. 48. 49. 51. 53. 54. 55. sive Di Crabovie VI. a, 37., sive Dei Grabovie VI. a, 26., sive Dei Crabovie VI. a, 27.

Quod restat, ut in dativo, ita etiam in vocativo ie vocales in e vel i confluent, ut pro Dei Grabovie VI. a, 24. et 25. Dei Grabove et VI. a, 23. Dei Grabovi legimus. Cf. Sađe II. a, 24., Fisovi Sansi VI. b, 6. sive Fisovi Sansi VI. b, 8., Tefro Iovi** in locis, quos supra attuli.

Neutrius quidem nominis exemplum non exstat, sed quum in cognata lingua latina huius generis nomina in vocativo eodem modo, quo in nominativo et accusativo, desinant eademque in umbrica lingua eundem accusativi, quem nominativi, exitum habeant, etiam vocativus eorum similiter cecidisse videtur.

norum pronomini oillus, aut graeco ὄλλος id respondere arbitratur, quae utraque interpretatio falsa est his de causis, quod Latinorum hic et ille pronomibus id pronomen respondet, cuius ablativus singularis es u est, ut VI. b, 54. „ehe (ḡ) es u (hoc) poplu nosue ier, ehe (ḡ) es u (illo) poplu,“ et quod ubi Graeci spiritu aspero, ibi Umbri aeque atque Osci et Romani s littera utuntur, quo fit, ut Graecorum ὄλλος Oscorum sit soillus. Fest. p. 241. ed. Lindem. „Sollo osce dicitur id, quod nos totum vocamus.“ Cf. Paul. Diac. p. 141. Neque rectius Grotefend. P. V. 20. ulu sive ulo interpretatur ullum aut aliquid, quae si esset eius vocabuli vis, utique ad quam rem id referendum esset, ea verbo aliquo declaranda erat, portatu autem L. b, 18. notata esse nequit, quia huic VI. b, 55. portatu, qui est imperativus, non portato, qui est participii accusativus, respondet. Iam vero ulu sive ulo quum neque adiectivum esse possit neque pronomen, nihil relinquitur nisi ut substantivum sit, quod quidem quam vim habeat, non intelligo.

* Not. 68. Etiam Grotefend. Fisovie in verbis: „Fisovie, frite tiom subocau“ VI. b, 15., quamquam P. IV. 6. pro genitivo Fisovier positum falso putaverat, tamen P. IV. 20. vocativum esse intellexit.

** Not. 69. De ea re, quod Tefro Iovi VI. b, 26. et 27., Fisovi Sansi VI. b, 6. sive Fisovi Sansi VI. b, 8. et Dei Grabove VI. a, 24. et 25. sive Dei Grabovi VI. a, 23. vocativi habendi sunt, vid. §. 48.

Schulnachrichten.

A. Allgemeine Lehrverfassung.

Prima. Ordinarius: Oberlehrer Heydenreich.

1) Deutsch, 2 St. Dueringer. Die Literaturgeschichte des 18 Jhd. Klopstock, Lessing und Wieland wurden ausführlich besprochen und die Hauptwerke der beiden ersten Dichter entweder in der Schule erklärt oder als Privatlectüre den Schülern zugewiesen. Zergliedernde Betrachtung von Shakespeare's Macbeth und freie Arbeiten. 2) Latein, 8 St. Fabian. Cic. de oratore lib. I., Cic. de off. lib. I. 2 St. Horat. Od. lib. II. und III. 2 St. Privatim Cicero's Staatsreden, de orat. lib. II. und de off. lib. II. 1 St. Disputirübungen und Wiederholung der Grammatik 1 St. Exercitia, Extemporalia und freie Arbeiten 2 St. 3) Griechisch, 6 St. Lentz. Xenophon's Cyropaedie lib. III. Platon's Gorgias. König Oedipus von Sophocles. Homer's Odys. lib. 13—24. Schriftliche Uebersetzungen aus Platon's Menon. Alle 14 Tage eine Uebersetzung aus dem Deutschen in's Griechische. Eine Uebersicht der bucolischen und lyrischen Poesie mit Proben aus Bach's Anthologie. 4) Französisch, 2 St. Schneider. Menzel's Handbuch Seite 1—56 und von 284 bis zu Ende. Wöchentlich ein Exercitium oder eine freie Arbeit. 5) Hebräisch, 2 St. Lentz. Psalm 42—72. Jesaias Cap. 1—12. Deuteron. Cap. 1—20. Befestigung in den hebräischen Formen. Einübung der Syntax nach Gesenius. 6) Religion, 2. St. Gerlach. Darstellung des Lebens Jesu im Zusammenhange. Die Geschichte der christlichen Kirche von ihrer Stiftung bis zur Zeit Innocenz III. Lectüre ausgewählter Stellen aus dem ersten Briefe an die Cor. 7) Philosophische Propaedeutik, 1 St. Heydenreich. Von den Anfangsgründen der sogenannten empir. Psychol. das Vorstellungsvermögen und von der gewöhnlichen Logik die Lehre von den Schlüssen. 8) Mathematik, 4 St. Heydenreich. Die Geometrie des Raumes nach Tellkampf Vorschule der Math. §. 286—321. Wiederholung der Combin.-Lehre, der Reihen-Entwickelung und des binom. Lehrsatzes. Tellkampf Arith. §. 134—176. Alle Monat eine Arbeit. 9) Naturwissenschaften,

2 St. Heydenreich. Die Lehre vom Gleichgewicht und der Bewegung nach Wicher's Lehrbuch §. 22—290. 10) Geschichte und Geographie, 3 St. Schneider. Die neuere Geschichte bis zum Tode Friedrich des Grossen. Wiederholung der Geographie von Preussen, Deutschland und der aussereuropäischen Welttheile. 11) Gesangunterricht. Der Cantor Collin ertheilte in der ersten Singklasse, welche aus den Schülern aller Klassen gebildet wurde, den Unterricht im Gesange in 2 St. wöch. Die gebräuchlichsten Choräle der evang. Kirche wurden vierstimmig gesungen. Von grössern Gesangstücken wurden geübt: Freie Kunst von Uhland und Saemann, Chor aus der Oper Tell von Rossini, Chor der Bergbewohner aus der weissen Dame von Boieldieu mit Orchesterbegleitung. Von Vokalgesängen ohne Begleitung wurden geübt: Lobgesänge von Romberg, Schnabel und Rink, Motetten von Rolle und Hellwig.

Secunda. Ordinarius: Professor Lentz.

1) Deutsch, 2 St. Dueringer. Die Literaturgeschichte des Mittelalters bis zur Reformation. Aus der Poetik die Theorie der epischen und lyrischen Dichtungsarten mit Proben. Lectüre und genaue Analyse von Göthe's Hermann und Dorothea. Freie Arbeiten. 2) Latein, 10 St., davon 6 St. Zeyss. Liv. lib. 22, 38. bis zu Ende und lib. 23, 1—24. wurden übersetzt und lat. erklärt. Cicero's catilin. Reden und pro Arch. wurden nach vorausgeschickter Einleitung gelesen; die erste derselben wurde lat. erklärt. Wöch. ein Exercitium aus Wüstemann und ein Extemp. Die Ober-Secundaner lieferten vierteljährlich einen lat. Aufsatz. Grammatik nach Zumpt, vorzugsweise §. 721—825. und ein Theil der Etymologie. Virgil 2 St. Dueringer. Aen. lib. 8—10, 689. Ausserdem 2 St. Fabian. Zurückübersetzen von Cic. orat. Catil. I. und II. und Privatlectüre von Liv. lib. 2, 23, 24 und 25. 3) Griechisch, 6 St. Lentz. Hom. Ilias lib. 1—12. Herod. lib. 1, 1—112. Befestigung in den Formen und den Hauptregeln der Syntax nach Buttman, alle 14 Tage ein Exercitium. 4) Französisch, 2 St. Schneider. Florian nouvelles: Valérie, Camiré, Zulbar und Sélico. Wöchentlich ein Exercitium über Regeln der Grammatik. 5) Hebräisch, 2 St. Gerlach. Elementar und Formenlehre. Die erste Abtheilung übersetzte in Gesenius Lesebuche Seite 1—26, die zweite Seite 50—105. 6) Religion, 2 St. Gerlach. Lectüre des Ev Luc. Die christliche Glaubenslehre. 7) Mathematik, 4 St. Heydenreich. Die Combin.-Lehre und combinat. Zusammenstellung der planimetrischen Raumformen und deren Bestimmungen. Anwendung der Combinat.-Lehre auf die Arith. Gleichungen des 2. Grades. Alle

14 Tage 3, auch 4 math. Aufgaben schriftlich. 8) Naturwissenschaften, 1 St. Heydenreich. Botanische Terminologie in Anschauung lebender Pflanzen nach Hagen's Chloris. Die Lehre von der Wärme nach Wicher's Lehrbuch §. 560—532. 9) Geschichte und Geographie, 3 St. Schneider Wiederholung der griechischen Geschichte nach Ellendt. Die Geschichte des Mittelalters bis auf Kaiser Conrad III. Die Geographie von Deutschland mit Berücksichtigung seiner politischen Veränderungen von den Zeiten der Römer und die Geog. der übrigen Länder Europa's. 10) Gesangunterricht, 2 St. Collin, combinirt mit Prima.

Tertia. Ordinarius: Dr. Zeyss.

1) Deutsch, 2 St. Gerlach. Lectüre des Wilhelm Tell von Schiller, des doppelten Schwures der Besserung von Jean Paul und mehrerer Briefe von Luther, Klopstock, Rabener, Gellert und der Königin Louise von Preussen. Aus der Grammatik die Lehre von einfachen, zusammengesetzten und zusammengezogenen Satz. Jeden Monat ein Aufsatz, Uebungen im Deklamiren und im Halten kleiner Vorträge. 2) Latein, 9 St., davon 7 St. Zeyss. Caes. bell. Gall. lib. IV., V. und eines Theiles von VI. Retrovertiren und Memoriren gelesener Abschnitte. Wöch. ein Exercit. zum Theil aus Dronke und ein Extemporale. Grammatik nach Zumpt, namentlich die Lehre vom Gebrauch der Casus, tempora und modi. Ovid. Met. nach Seidel's Ausgabe. 2 St. Lentz. Lib. 5, 6, 7. Die Lehre von Hexameter. Die Prosodie nach Zumpt §. 15—31. 3) Griechisch, 6 St., davon 4 St. Lentz. Xen. Anab. lib. 3. und 4. Aus der Grammatik wurde vorzüglich der etymologische Theil eingeübt. Alle 14 Tage ein Exercitium. Hom. Odys. 2 St. Zeyss. Lib. 1. und 2. Die homerische Formenlehre. 4) Französisch, 2 St. Schneider. Formenlehre. Lectüre der 48 ersten Stücke aus Hirzel. Wöch. ein Exercitium. 5) Religion, 2 St. Gerlach. Die Bergpredigt, der Brief Jacobi und ein Theil der evangelischen Perikopen wurden gelesen und erklärt. Lieder, dem Schul- und Kirchengesangbuche entnommen, wurden gelernt. 6) Mathematik, 4 St. Clemens. Die Lehre von den arithmetischen und geomet. Proportionen, die darauf sich gründenden bürgerlichen Rechnungen, hauptsächlich die Zins-, Rabatt- und Disconto-, die Ketten- und Repartitions-Rechnung. Decimal-Brüche, Quadrat- und Cubik-Wurzelauszuehung. Die Geometrie nach Tellkampf §. 238—250. u. §. 261—265. Fast zu jeder Stunde wurden Aufgaben gelöst, besonders über die Verwandlung und Theilung der Figuren. Alle 14 Tage eine schriftliche Arbeit. 7) Naturwissenschaften, 2 St. Heydenreich. Beschreibung von 75 wildwachsenden Pflanzen. Uebersicht der

Pflanzen nach der Blumenkrone. Mineralogie, Anfangsgründe der Crystallographie, die physik. und chem. Eigenschaften der Mineralien und Beschreibung der Eisenerze nach Anschauungen aus dem mineralogischen Kabinet. 8) Geschichte und Geographie. Geschichte, 2 St. Gerlach. Die griechische Geschichte von ihrem Beginn bis zu dem antalcidischen Frieden. Die preussische Geschichte bis zum Tode des grossen Kurfürsten. Geographie, 1 St. Schneider. Asien (nach Volger), Alt-Griechenland und Italien. 9) Schreiben, 1 St. Kessler. 10) Zeichnen, 2 St. Kessler. 11) Singen, 1 St. Collin, combinirt mit Prima.

Quarta. Ordinarius: Dr. Dueringer.

1) Deutsch, 2 St. Gerlach. Lectüre mehrerer Abschnitte aus Veters Kinderfreund II. und einiger Parabeln von Krummacher. Die Lehre vom einfachen und zusammengesetzten Satz. Alle 14 Tage ein Aufsatz. Uebungen im Deklamiren und Wiedererzählen. 2) Latein, 8 St. Dueringer. Wiederholung des Kursus in der Etymologie, aus der Syntax die Casuslehre und die Hauptregeln der Kap. 80—82. nach Zumpt's Auszug, verbunden mit Extemporalien und wöch. Exercit. Jacobs lat. Lesebuch Maced. imper. 1—50. und Phaed. lib. IV., V. und Append. I. mit Auswahl. Ein Theil der gelesenen Stücke wurde memorirt. 3) Griechisch, 6 St. Zeys. Grammatik nach Buttmann §. 2—94. Aus Jacobs Elementarbuch 1. Curs. wurden I—IX. übersetzt und dabei die Deklin. und Conjugat. eingeübt. Schriftliche Uebungen im Deklin. und Conjug. Uebersetzung kleiner Sätze aus dem Deutschen in das Griechische. 4) Religion, 2 St. Gerlach. Katechetische Unterredungen über das 1. und 3. Hauptstück. Kirchenlieder und Bibelsprüche. 5) Mathematik, 4 St. Clemens. Wiederholung von Zählen und Nummeriren, Begründung der 4 Species in ganzen und gebrochenen Zahlen, mit Anwendung der bürgerlichen Rechnungen, die Dezimalbrüche und die 4 Species in Buchstabengrössen, Geometrie nach vorbereitenden Uebungen §. 222—241. von Tellkamp's Vorschule. Alle 14 Tage eine schriftliche Arbeit. 6) Naturwissenschaften, 2 St. Heydenreich. Botanik: Beschreibung von 70 wildwachsenden Pflanzen und deren Zusammenstellung nach ihren Blattformen. Die Schüler legten sich Herbarien an. Mineralogie: Die Anfangsgründe der Crystallographie, die physikal. und chem. Eigenschaften der Mineralien und Beschreibung von Eisenerzen. 7) Geschichte und Geographie, 4 St. Schneider. Die griechische Geschichte bis zum Ende des pelop. Krieges und die römische bis zum Schlusse des ersten punischen Krieges. Geographie von Deutschland und Preussen nach Volger. Uebersicht von Alt-Griechenland und Italien. 8) Schreiben, 1 St.

Kessler. 9) Zeichnen, 2 St. Kessler. 10) Singen, 1 St. Collin. Treffübungen, die Tonleiter und Tonarten. Zweistimmige Choräle und Lieder. Ausserdem 2 St. combinirt mit Prima.

Quinta. Ordinarius: Oberlehrer Clemens.

1) Deutsch, 4 St. Gerlach. Erklärung der Lesestücke aus Preuss Kinderfreund 1. Th. Der Unterricht in der Grammatik schloss sich an die Lectüre. Die Schüler wurden in der Kenntniss der Wortarten und ihrer Flexion befestigt. Die Lehre vom nackten und erweiterten Satze, die Unterscheidung der Haupt- und Nebensätze. Alle 8 Tage eine Arbeit. Uebungen im Deklamiren und Wiedererzählen. 2) Latein, 8 St. Clemens. Uebersetzung von Sätzen, aesopischen Fabeln und der römischen Geschichte entnommenen Erzählungen (lib. II. u. III.) aus Jacobs Lesebuch. Memoriren und Retrovertiren gelesener Stücke. Wiederholung der regelmässigen Deklinationen und Conjugationen. Einübung der unregelmässigen, die Comparationen, Zahlwörter und Praepositionen nach Zumpt's Auszug. Aus Cap. 44—57. wurden stündlich Verba gelernt. Aus Otto Schulz Uebungsbuch wurde der 1. Curusus und der Anhang übersetzt. 3) Religion, 2 St. Gerlach. Die biblische Geschichte des N. T. Kirchenlieder und Bibelsprüche. 4) Rechnen, 4 St. Kaulfuss. Angewandtes Rechnen in gebrochenen Zahlen. Die Lehre von den Proportionen (Regel de tri, Kettenrechnung u. s. w.) Uebungen im Kopfrechnen. 5) Naturwissenschaften, 2 St. Heydenreich. Es wurden Pflanzen gesammelt, beschrieben, eingelegt und nach verschiedenen Rücksichten zusammengestellt. Beschreibung der Säugethiere und der Vögel. 6) Geschichte und Geographie. Geschichte, 2 St. Gerlach. Lebensbeschreibung berühmter Männer des Alterthums. Die preussische Geschichte bis auf Albrecht von Brandenburg. Geographie, 2 St. Schneider. Allgemeine Uebersicht der Erdtheile, Meere, Flüsse und Gebirge. Die Länder Europa's mit Ausnahme von Deutschland und Preussen (nach Preuss). 7) Schreiben, 4 St. Kessler. 8) Zeichnen, 2 St. Kessler. 9) Singen, 2 St. Collin. Die Notenkenntniss, die Tonleiter, das Treffen der leichten Intervalle mit Berücksichtigung der Taktarten und Tempo's wurde geübt. Aus dem musikalischen Kinderfreunde von Vetter und Kahle wurden mehrere Lieder gesungen.

Sexta A. Ordinarius: Director Fabian.

1) Deutsch, 5 St. Davon 4 St. Fabian. Aus Preuss Kinderfreund 1. Th. wurde von Anfang bis Seite 130. gelesen und das zum Verständniss des Gelesenen Nöthige von dem Lehrer oder von den Schülern selbst beigebracht. Uebungen im

Nacherzählen. An die Lectüre knüpften sich orthographische und grammatische Bemerkungen. Uebungen im Deklamiren. Täglich schriftliche orthographische Uebungen als häusliche Aufgabe. Ausserdem 1 St. Kaulfuss. Wöch. Diktat, später eine freie Erzählung und Correctur dieser Arbeiten. 2) Latein, 8 St. Dueringer. Nach Zumpt's Auszug die Hauptsachen in Cap. 6—42. Gelesen wurde in O. Schulz tiroc. 1—7. und 8—11. mit Auswahl. Mündliche Uebungen im Uebersetzen aus dem Deutschen in das Lateinische. 3) Religion, 2 St. Kaulfuss. Die biblische Geschichte des A. T. Bibelsprüche, Liederverse und die 10 Gebote. 4) Rechnen, 5 St. Kaulfuss. Die 4 Species in ganzen benannten Zahlen. Reines Rechnen in gebrochenen Zahlen. Hauptsächlich Kopfrechnen. 5) Naturwissenschaften, 2 St. Clemens. Beschreibung einheimischer Säugethiere und Vögel, insbesondere der Hausthiere nach vorgelegten Exemplaren und Abbildungen aus Lorek's Fauna. 6) Geographie, 2 St. Kaulfuss. Das Nöthigste aus der mathematischen Geographie. Topische Erdkenntniss. Geographie des preuss Staats nach Preuss Kinderfreund. 7) Schreiben, 4 St. Kessler. 8) Zeichnen, 2 St. Kessler. 9) Singen, 2 St. Collin. Gehör- und Taktübung. Stimmübungen in musikalischen Grundformen. Das Linien- und Notensystem. Die Tonleiter. Die Choräle der Schulgesänge und mehrere Lieder aus dem musikalischen Kinderfreunde wurden geübt.

Sexta B. Ordinarius: Der Schulamts-Kandidat Kaulfuss.

1) Deutsch, 6 St. Kaulfuss. Lectüre im Kinderfreunde. Uebungen im Nacherzählen des Gelesenen. 2) Latein, 4 St. Kaulfuss. Aus O. Schulz tiroc. wurden die ersten 53 Stücke gelesen, einige wurden retrovertirt. Sum, die erste Conjug. und die Declinationen. 3) Rechnen, 4 St. Clemens. Zählen, Numeriren, die 4 Species in ganzen, unbenannten und benannten Zahlen mündlich und schriftlich eingeübt. In den übrigen Lehrgegenständen war die zweite Abtheilung mit der ersten combinirt.

Ausserdem gab der Oberlehrer Heydenreich in 4 St. wöch. während des Sommers Anleitung zum Turnen. Es waren folgende Primaner zu Vorturnern bestimmt: Frank, Reimer, Schneller, Teubner, Goburrek I., Schiekopp, deren regelmässige Theilnahme und Mitwirkung zur Aufrechthaltung der Ordnung lobend anerkannt werden muss. Beim Turnen zeichneten sich aus: Paarmann, Naujock II. und Lebegott I. durch besondere Kraft und Geübtheit, Schneller VI., Fabian I., Rahm I. und II. durch regelmässigen Besuch des Turnplatzes und erlangte Gewandtheit.

B. Verfügungen des Königl. Hochverordneten Provinzial-Schul-Kollegiums.

1. Vom 17. März 1846. Bräuer's Auszüge aus dem Zeichenunterrichte von Hippus werden empfohlen. — 2. Vom 17. März. Abschrift eines Ministerial-Rescripts, den Unterricht der Turnlehrer betreffend. — 3. Vom 28. März. Die Schüler sollen keine auffallende Kleidung und Abzeichen tragen. — 4. Vom 28. März. Firmenich's Völkerstimmen Hft. 1—7. wird vom Königl. Ministerium der Bibliothek geschenkt. — 5. Vom 4. April. Bemerkungen zum Kassen-Extrakt. — 6. Vom 17. April. Anweisung wegen der hodegetischen Vorträge. — 7. Vom 27. April. Die Geschichtsschreiber der deutschen Vorzeit etc. werden empfohlen. — 8. Vom 30. April. Auftrag den Sohn des Präzentsors Plonas zu prüfen. — 9. Vom 25. April. Bestätigung des Stunden-Katalogs. — 10. Vom 1. Mai. Ernennung einer Prüfungs-Kommission für junge Leute, die nicht im Inlande oder privatim vorgebildet, sich dem Post-Steuer-Fach und andern Zweigen des öffentlichen Dienstes widmen wollen, aus dem Director und zwei Oberlehrern, und Instruction für dieselbe. — 11. Vom 4. Mai. Mittheilung, dass der Reparaturbau des Gymnasial-Gebäudes und die Einrichtung einer Wohnung in demselben für den Direktor vom Königl. Ministerium genehmigt wäre. — 12. Vom 12. Mai. In den Etats soll künftig nur die Stückzahl der Staatspapiere und ihr Betrag angegeben werden. — 13. Vom 11. Mai. Bestimmung des Königl. Ministeriums wegen der Wahl der griechischen und lateinischen Grammatik. — 14. Vom 19. Mai. Bestimmung wegen Wiederholung der Abiturientenprüfung. — 15. Vom 7. Juni. Bestätigung des Lehrplanes. — 16. Vom 25. Mai und vom 9. Juni. Die Regierungs-Haupt-Kasse wird angewiesen, 2080 *R.* Baugelder in 3 Terminen an die Gymnasien-Kasse zu zahlen. — 17. Vom 22. Juni. Lehmanns Sammlung deutscher Gedichte etc. wird empfohlen. — 18. Vom 29. Juni. Dr. Foerstemann's Luthers Denkmale und Luthers Tod und Begräbniss werden vom Ministerium als Geschenk übersandt. — 19. Vom 14. Juli. Anfrage wegen der Inscriptions- und Abgangs-Gebühren. — 20. Vom 1. September. Die Abiturientenarbeiten von Ostern nebst dem Urtheil der Prüfungs-Kommission werden eingesandt. — 21. Vom 1. Septbr. Bd. 4 Hft. 1—4 vom rheinischen Museum für Philologie wird vom Königl. Ministerium der Anstalt geschenkt. — Vom 22. Septbr. Das Liederbuch für Turner in der Lambeck'schen Buchhandlung in Thorn wird empfohlen. — 23. Vom 1. Oktbr.

Die Darstellungen der menschlichen Organe von Müller werden empfohlen. — 24. Vom 22. Oktbr. Herr Pauper-Inspector Gisevius erhält einen neuen Urlaub auf 1 Jahr vom 1. November, um sich in der litthauischen Sprache weiter auszubilden. — 25. Vom 23. Oktbr. Den Schülern Dimzait und M. Naujok wird jedem ein Stipendium von 100 *R.*, dem Szerreiks 75 *R.* aus dem litthauischen Stipendienfonds bewilligt. — 26. Vom 27. Novbr. Auftrag, den Sohn des köllm. Gutsbesitzers Wiesz Kalnys zu prüfen. — 27. Vom 28. Novbr. Es sollen für Nassau noch 6 Programme, also im Ganzen 268 eingesandt werden. — 28. Vom 13. Dezember. Es werden Bestimmungen wegen der Ferien getroffen und diese auf 9 Wochen festgesetzt. — 29. Vom 11. Dezember. Die Abiturientenarbeiten von Michael nebst dem Gutachten der wissenschaftlichen Prüfungs-Kommission werden zugeschickt. — 30. Vom 13. Dezember. Schüler, die von einem Gymnasium zum andern übergehen, sollen ein Abgangszeugniss beibringen und nicht in eine höhere Klasse aufgenommen werden. Schüler, die von einem Gymnasium verwiesen sind, sollen frühestens nach einem Vierteljahre in ein anderes aufgenommen werden, wenn sie durch glaubwürdige Zeugnisse die Unbescholtenheit ihrer Führung und durch eine anzustellende Prüfung die gewissenhafte Anwendung ihrer Zeit nachweisen. Dieselben sollen, wenn sie sich nicht als gebessert und tüchtig bewähren, sofort wieder entfernt werden. — 31. Vom 20. Januar 1847. Voigt's Atlas der Mark Brandenburg wird als Geschenk für die Bibliothek eingesandt. — 32. Vom 24. Januar. Die Zahlung von Pensionsbeiträgen vom 1. Januar d. J. wird verfügt. — 33. Vom 27. Januar. Vom 1. Januar d. J. sollen wegen der Einnahme von 120 *R.* für Wohnungsmiethe vom Direktor, 90 *R.* jährlich von dem aus Staatsfonds bewilligten Zuschuss abgezogen werden. — 34. Vom 10. Februar. Es werden ergänzende Bestimmungen zu dem Abiturienten-Prüfungs-Reglement gegeben. — 35. Vom 19. Februar. Es sollen künftig 273 Programme eingesandt werden. — 36. Vom 18. Februar. Mittheilung eines Circular-Erlasses des Königl. Ministeriums etc., nach dem überall, insbesondere aber bei der Anstellung und Beförderung der Lehrer in die obern Klassen der pädagogischen Tüchtigkeit derselben mindestens eine gleiche Berücksichtigung, wie der wissenschaftlichen Befähigung, zu Theil werden soll. — 37. Vom 1. März. Firmenich's Germaniens Völkerstimmen Th. 2. Hft. 1. u. 2. wird der Bibliothek geschenkt. — Ausserdem sind noch 65 Verordnungen eingegangen, die kein allgemeines Interesse haben.

C. Chronik des Gymnasiums.

Das Sommersemester begann den 20. April v. J. und dauerte bis zum 10. Oktober; das Wintersemester begann den 26. Oktober und wird am 31. März d. J. geschlossen.

In dem Lehrpersonal sind keine Veränderungen eingetreten.

Am 1. Mai trat Herr Pauperinspector Gisevius nach Ablauf des jährigen Urlaubs wieder den Unterricht an, erhielt aber vom 1. November wieder auf ein Jahr Urlaub, um sich in der Kenntniss der litthauischen Sprache noch mehr auszubilden. Sehr angenehm musste es dem Unterzeichneten sein, als Stellvertreter während dieser Zeit wieder Herrn Schulamts-Kandidat Kaulfuss zu erhalten, der bereits vorher ein Jahr an der Anstalt gearbeitet, und durch seine Tüchtigkeit, durch Eifer und Gewissenhaftigkeit in seinem Berufe, so wie durch die Gediegenheit seines Charakters, sich allgemeine Achtung erworben hatte.

Am 7. September feierten die Lehrer mit ihren Familien und den ältern Schülern das heilige Abendmahl.

Während des ganzen verflossenen Jahres waren alle Lehrer dauernd gesund, so dass Niemand, bis auf einen Tag, auch nur eine Stunde versäumt hat. Der Gesundheitszustand der Schüler war auch im Ganzen zufriedenstellend. Doch haben wir einen sehr schmerzlichen Verlust zu beklagen, indem der Sekundaner Joh. Aug. Ferd. Schawaller, der durch glückliche Anlagen, durch ausdauernden Fleiss und wohlgesittetes Betragen in der kurzen Zeit seines Hierseins sich die Liebe aller Lehrer erworben hatte, und zu den schönsten Hoffnungen für die Zukunft berechnete, in den Ernteferien, gleich nach seiner Rückkehr ins elterliche Haus, 16³/₄ Jahr alt, durch eine Lungen- und Gehirn-Entzündung fortgerafft wurde.

Zu einer Haupt-Reparatur des Gymnasial-Gebäudes und zur Einrichtung einer Dienstwohnung in demselben für den Direktor waren auf den Antrag des Unterzeichneten, nachdem derselbe vom Königl. Hochverordneten Provinzial-Schul-Kollegium gebilligt und befürwortet war, vom Königl. Hohen Ministerium 2080 *R.* bewilligt worden, und dem Unterzeichneten in Gemeinschaft mit Herrn Bau-Inspector Rauter die Ausführung desselben ohne Entreprise überlassen. Mit den bewilligten Geldern wurden nicht nur die veranschlagten Reparaturen und Einrichtungen ausgeführt, sondern ausserdem noch durch Ersparnisse beim Einkauf der Materialien und durch Beihilfe von 48 *R.* vom etatsmässigen Baufonds ein Holzstall von Fachwerk aufgebaut,

die grünen und ganz verwitterten Fensterscheiben im ganzen Gebäude (54 Fenster) durch neue weisse ersetzt, 2 Fenster zur bessern Erleuchtung von 2 Zimmern umgesetzt, alle Thüren und Fenstern von Innen mit Oelfarbe gestrichen, die beiden alten Saalthüren durch zweckmässigere neue ersetzt, der Hof umgepflastert und planirt, die Ausgabe für das Malen der Zimmer des Direktors, für eine Sparküche, für eine Treppe und für mehrere kleinere bei dem Bau sich als nothwendig herausstellende Reparaturen bestritten. Zum Ausmalen des Schulsaales wurden von den Schülern 28 *M.* zusammengebracht. Der Unterricht wurde durch den Bau nicht unterbrochen; doch liess sich die Verlängerung der Sommerferien um 8 Tage nicht vermeiden.

Für die Bewilligung der oben erwähnten Summe zum Bau, durch den das Gymnasial-Gebäude sehr wesentliche Verbesserungen erhalten und mir mein Amt sehr erleichtert worden ist, sage ich den Hohen Behörden den ehrerbietigsten Dank.

Den 20. Febr. wohnte Herr Provinzial-Schulrath Lucas dem Morgengebete und dem Unterrichte in den einzelnen Klassen von 8—1 Uhr bei. Die Schüler wurden theils über die im letzten halben Jahre behandelten Gegenstände von den betreffenden Lehrern geprüft, theils wurden ihnen von Herrn Schulrath selbst Fragen vorgelegt und kräftig ermunternde Worte an sie gerichtet.

Wie früher, wurde auch in diesem Jahre mit den vierteljährlichen Censuren ein Examen über einzelne Lehrfächer und Uebungen im Deklamiren (VI.—III.) und im Vortrage selbst verfasster Reden oder von Abschnitten aus den in der Schule behandelten Unterrichtsgegenständen (III.—I.) verbunden.

D. Statistische Nachrichten.

Die Zahl der Schüler betrug am Schlusse des vorigen Jahres 141. Jetzt beträgt die Zahl derselben 168, indem im vergangenen Jahre 36 abgegangen und 63 dazu gekommen sind. Davon sind:

in I. 14, in II. 22, in III. 38, in IV. 26, in V. 29, in VI a. 18, in VI. b. 22. darunter sind 68 Auswärtige und 100 Hiesige, und unter den Letztern 53 Söhne von Beamten und Aerzten und 47 vom Gewerbestande. Ein Schüler von VI. b. musste die Schule verlassen.

Zu Michaeli wurden in Folge der Abiturientenprüfung, die am 7. September unter dem Vorsitze des Königl. Commissarius Herrn Provinzial-Schulrath Prof. Dr. Lucas stattfand, als reif entlassen:

11. Carl Friedr. Ed. Dodillet, Sohn des Herrn Kreissecretair Dodillet in Tilsit, 19 Jahr alt, 2 Jahr in I., ging nach Königsberg, um Cameralia zu studiren.

12. Ernst Friedr. Kuhr, Sohn des Herrn Gutsbesizers Rittmeister Kuhr in Splitter, 18 $\frac{1}{2}$ Jahr alt, 2 Jahr in I., ging nach Königsberg, um die Arzneiwissenschaften zu studiren.

In dem am 19. Febr. d. J. unter dem Vorsitze desselben Königl. Commissarius gehaltenen Abiturienten-Examen erhielten das Zeugniß der Reife:

13. Joh. Aug. Herm. Schneller, Sohn des Pfarrers Herrn Schneller in Heinrichswalde, 21 Jahr alt, 2 Jahr in I., geht nach Königsberg, um die Rechte zu studiren.

14. Otto Alexander Frank, Sohn des Oekonomieraths und Gutsbesizers Herrn Frank auf Paszelgsten, 18 $\frac{1}{2}$ Jahr alt, 2 $\frac{1}{2}$ Jahr in I., geht nach Berlin, um Cameralia zu studiren.

15. Joh. Friedr. Ferdinand Reimer, Sohn des Gutsbesizers Herrn Reimer auf Schilleningken, 20 Jahr alt, 2 $\frac{1}{2}$ Jahr in I., geht nach Berlin, um sich auf der Universität weiter auszubilden.

16. Joh. Herm. Aug. Schlenther, Sohn des Land- und Stadt-Gerichtsraths Herrn Schlenther in Danzig, 22 Jahr alt, 1 Jahr in I., geht nach Berlin, um die Rechte zu studiren.

Lehrapparat.

Zur Lehrerbibliothek kamen als Geschenke vom Königl. Hohen Ministerium und vom Königl. Hochverordneten Provinzial-Schul-Kollegium folgende Werke hinzu: Firmenich, Germaniens Völkerstimmen, 1. u. 2. Th., Hft. 1 u. 2; Dr. Foerstemann Luthers Denkmale und Luthers Tod und Begräbniss; Rheinisches Museum für Philologie, Bd. 4, Hft. 1—4; Voigt historischer Atlas der Provinz Brandenburg, 2. Lieferung; Kuithan die Germanen und Griechen. — Ausserdem wurden geschenkt von der Besserschen Buchhandlung in Berlin: Militia, eine Ergänzung des Tirocinium von O. Schultz und Berliner Turnlieder-Buch; von der Westermanschen Buchhandlung in Braunschweig: Kapp, Leitfaden etc.; von der Theileschen Buchhandlung in Königsberg: Dengel, Precis de l'histoire de la litterature francoise, von Herrn Studiosus Zenthoefers: Vega's grössere logarithmisch-trigonometrische Tafeln; von Herrn

Gymnasialdirektor Heinicke: 2 Festschriften des Gymnasiums zu Rastenburg; von einem hiesigen Lesekränzchen: 90 Broschüren.

Aus dem Fonds der Anstalt wurden angeschafft: Zimmermanns Zeitschrift für Alterthumswissenschaften, Jahrg. 1845; Hallesche Literatur-Zeitung 1846; das Amtsblatt für 1846; die Gesetzsammlung für 1846; die Provinzialblätter für 1846; Grunert, Archiv der Mathematik und Physik, Th. 1—6; Homer Ilias von Spitzner, 4 Th.; Euripides Iphigenia von Firnhaber; Diedrich, Hilfsbuch für den Religionsunterricht, Th. 1; Ellendt, Geschichte des Gymnasiums zu Eisleben; Livius von Alschefski, Th. I. u. II.; Hagenbach, Vorlesungen über die Reformation; Diogenes Laertius von Hübner, 4 Th.; Cicero de oratore von Ellendt, 2 Th.; Schacht, Leitfaden der Geographie; Cicero, ed. Orelli und Baiter, Vol. I. u. III.; Aeschylus Eumeniden von Schoemann; Museum des rhein. Schulmänner-Vereins 1846; Programmenrevue 3, 4; Repertorium der Philologie II.; Schwarz, gymnastische Schule; Landfermann, der evangelische Religionsunterricht in den Gymnasien; Lobeck, technologia; Hiecke, Shakespeares Makbeth.

Für die Schülerbibliothek sind angeschafft: Hofmeister, das Leben Schillers, 4 Bde.; Hillert, neues historisches Lesebuch; Poppe, praktische Mechanik; Tschokke, die klassischen Stellen der Schweiz; Reiche, Preussens Vorzeit; Burdach, Blicke ins Leben, 2. Bd.; Knebels literarischer Nachlass; Borberg, Hellas und Rom, III., Abth. 1—2; Bibliothek unterhaltender Wissenschaften; Eylert, Charakterzüge Friedr. Wilhelms III., Th. 3, 1—2; Jacobi, Woldemar; Fr. v. Schlegels Werke, 15 Bde. und 4 Supplementbände; Thiersch, Aesthetik; Uhland, dramatische Dichtungen; Pfizer, Geschichte der Griechen.

Für den naturhistorischen Apparat wurde ein Mineralienkabinet, ein Skelett und ein Storchschnabel angeschafft.

In Folge der im vorigen Programme ausgesprochenen Bitte um Beiträge von Geld und Büchern zur Unterstützung hilfsbedürftiger Schüler sind eingegangen:

von Herrn Prediger Behr Vega's logarithmische Tabellen	
von dem Abiturienten O. Frank	4 Schulbücher
von dem Primaner Engelmann	4 „
von Herrn Prediger Köhler	2 <i>Ab.</i>
von Herrn L.- u. St.-G.-Rath Albrecht	2 „
von Herrn Kaufmann Janzon	6 „
von Herrn Kaufmann Löwenberg	1 „
von den Sextanern	2 „ 15 <i>Sgr.</i>
von dem Unterzeichneten aus der Einnahme für die von ihm zusammengestellten Schulgesänge, deren Ueberschüsse zu diesem Zwecke bestimmt sind, und für mehrere Jahre einen gleichen Beitrag ergeben	5 „ — „

Davon erhielten: ein Primaner 6 *R.*, ein Secundaner 4 *R.* und ein Sextaner 2 *R.* 15 *Sgr.* zur Anschaffung von Unterrichtsmitteln.

Indem ich für diese Gaben den verbindlichsten Dank sage, wiederhole ich meine ergebenste Bitte, in der Hoffnung, dass, nachdem einmal der Anfang gemacht, ich im künftigen Jahre über eine mehrseitige Betheiligung zu berichten Gelegenheit haben werde.

Uebersicht der Prüfung.

Montag, den 29. März, Vormittag von 8—12 Uhr.

Choral. Collin.

Latein. VI. b. Kaufuss.

Walter Zeyss: Das Lämmchen, von Willamow. Albrecht Eggert: Die Schnecke und die Grille, von Lichtwer. Gustav Gnabs: Der weisse Hirsch, von Umland. Hermann Fabian: Achtung alles Lebens.

Latein. VI. a. Dueringer.

Ernst Uiff: Der Riese Goliath, von Claudius. Siegmund Blumenthal: Die Einkehr, von Müller. Julius Adelstein: Gottes Treue, von Meyer. Otto Roloff: Der Gerichtsverwalter, von Langbein.

Biblische Geschichte VI. a. u. b. Kaufuss.

Wilhelm Rahm: Die Riesen und die Zwerge, von Rückert. Louis Rahm: Aesop, von Nicolai. Albrecht v. Pelkowski: Die Katzen und der Hausherr, von Lichtwer. Heinrich Soldat: Isebard, von Müller. Oscar Meyer und Louis Rahm: Urians Reise um die Welt, von Claudius.

Latein. V. Clemens.

Fritz Jantzon: Des kleinen Völkchens Ueberfahrt, von Kopitz. Eduard Nitschmann: Johann der muntre Seifensieder, von Hagedorn.

Geschichte V. Gerlach.

Rudolph Szerreiks: Graf Eberhard im Barte, von Zimmermann. Louis Eggert: Der Schutzgeist, von Südow. Gustav Hanneke: Ziethen, von Sallet.

Mathem. IV. Clemens.

Ferdinand Brackenhäuser: Fehrbellin, von Minding. Ernst Albrecht: Harras der kühne Springer, von Körner.

Geographie IV. Schneider.

Gustav Uiff: Der blinde Ordensritter, von Wehrmann. Eugen Henningson: Frau Hitt, von Ebert. Dittmar Feinberg: Des Bauerknaben Schilderung der Stadt, von Castelli.

Motette von Hellwig: Selig sind, die Gottes Wort hören und bewahren. Motette von J. H. Rolle: Gott Du bleibest, wie Du bist. Collin.

Nachmittag von 2—5 Uhr.

Latein. III. Zeyss.

Hermann Löwenberg: Odyssee Bch. II. 1—40. Eduard Lebegott: Die nächtliche Heerschau, von Zedlitz. Julius Schawaller: Der Taucher, von Schiller.

Religion III. Gerlach.

Hans Fabian: Der Bär auf der Maskerade, von L. Schneider. Eine Scene aus Herders Cid. Max Hunefeld, der König. Hermann Schultz, der Cid. August Voigt, der Abt.

Mathematik II. Heydenreich.

Joh. Eug. Alex. Kroehnke (v. II.): Nosce te ipsum (eigene Arbeit.)

Griechisch II. Lentz.

Julius Flottwell (v. II.): That Sokrates recht daran, dass er die Bitte seiner Freunde, aus dem Gefängnisse zu fliehen, von sich wies? (eigene Arbeit.)

Chor von Rink: Gross ist der Herr. Der 150. Psalm nach M. Mendelsohn von A. Romberg: Lobe Gott den Herrn. Collin.

Dienstag, den 30. März, Nachmittag von 2—5 Uhr.

Choral. Collin.

Geschichte I. Schneider.

Der Abiturient Schneller: Quae res homines impellant ad modestiam. (eigene Arbeit.)

Der Primaner Adolph Jordan: Causes de la chute de Napoleon. (eigene Arbeit.)

Deutsch I. Dueringer.

Der Abiturient Otto Frank spricht über Trennungen im menschlichen Leben, und nimmt Abschied von der Anstalt, der Primaner Wilhelm Teubner spricht im Namen der Zurückbleibenden über Aussaat und Ernte, als Bild des menschlichen Lebens. (eig. Arbeit.)

Entlassung der Abiturienten.

Chor aus der Oper Wilhelm Tell von Rossini.

Chor der Bergbewohner aus der Oper die weisse Dame von Boyeldieu.

Freie Kunst von Uhland und Saemann mit Orchesterbegleitung, durch gütige Unterstützung des Musikvereins, dem für dieses freundliche Anerbieten der Unterzeichnete den verbindlichsten Dank sagt. Collin.

Mittwoch, den 31. März, Vormittag, werden die vierteljährlichen Zeugnisse ausgetheilt und die jährliche Versetzung gehalten, womit die Schule geschlossen wird. Das Sommerhalbjahr beginnt Montag, den 12. April, Morgens 7 Uhr.

Die neu aufzunehmenden Schüler bittet der Unterzeichnete, ihm den 1., 3. und 6. April zuzuführen.

Fabian.